









COVID-19 logistical response plan report (PPE)

1April -15May 2020











Introduction:

In late March, ISAL team started drafting a quick COVID-19 response plan targeting partner municipalities; the plan consisted of two components:

- Technical support.
- Logistical support. ISAL Program partner municipalities.

This report covers the logistical component of the plan. It was designed and implemented in the period from April 1 2020 - 15-May 2020

Developments leading to the plan

By the end of 2019, Wuhan Municipal Health Commission, China reported a cluster of cases of pneumonia in Wuhan, Hubei Province. A novel coronavirus was eventually identified. The following dates signify relevant and major timeline developments of events and response at an international level and a national level in Libya.

January 13 2020. Officials confirm a case of COVID-19 in Thailand, the first recorded case outside of China.

January 30 2020. The outbreak was declared a Public Health Emergency of International Concern.

February 10 2020. The Libyan National Center for Disease Control (NCDC) Steering and Technical Committee for Response announce urgent steps to implement the monitoring of land, air, and seaports.

February 17 2020. Director-General of the National Center for Disease Control – NCDC-Prof. Badr Al-Din Bashir Al-Najjar "12 Libyan patients who were sent for treatment in the People's Republic of China were evacuated in coordination with Libyan Embassy in China. They underwent a full medical examination by the Chinese authorities before they traveled to Dubai and then to Tunisia.".

March 18 2020.

March 11 2020. World Health Organization (WHO) declared COVID-19 a pandemic.

March 14 2020. Government of National Accord in Tripoli, Libya, Introduces a series of preventive measures to stem the spread of the coronavirus disease (COVID-19). The GNA has declared a national emergency and a shut down of airports, seaports starting March 16.









March 21 2020. Government of National Accord (GNA) announces overnight curfew in its territory starting March 22 to prevent the spread of coronavirus; other restrictions remain in place.

March 24 2020. The Libyan National Center for Disease Control (NCDC) announced the first case of Coronavirus (COVID-19) in Libya. The infected was a 73-year-old Libyan man, who returned on March 5 from Saudi Arabia.

March 27 2020. WHO chief Tedros Adhanom Ghebreyesus in a conference in Geneva "The chronic global shortage of personal protective equipment is now one of the most urgent threats to our collective ability to save lives,".

April 7 2020. The Medical Committee for Combating the Coronavirus Epidemic in Benghazi has announced the registration of the first confirmed case of the COVID-19 in the city. The Infected person was a 55-year-old citizen who returned from Turkey via Tunisia 20 days ago.

April 12 2020. The number of total confirmed cases announced by NCDC reached 25 active cases.

(PPE COVID-19 Response Plan)

The first Cilg-VNG International Tunis-Libya Office teams meeting was held on **April 1** to develop and prepare a quick COVID-19 response plan. (**PPE COVID-19 Response Plan**) This meeting came after continuous close monitoring, analysis, and reporting of the situation on the ground.

National Center for Disease Control - NCDC

At the beginning of February, the National Center for Disease Control NCDC formed an internal committee headed by Director-general Dr. Al-Najjar, to follow up on the development of the Coronavirus outbreak with the help and support of the world health organization WHO office in Libya.

The center (affiliated to the Libyan Ministry of Health) has taken a set of measures at the national level in coordination with the Government of National Accord to monitor land, sea, and air borders. In parallel, NCDC started drafting a national response plan to confront the pandemic.7





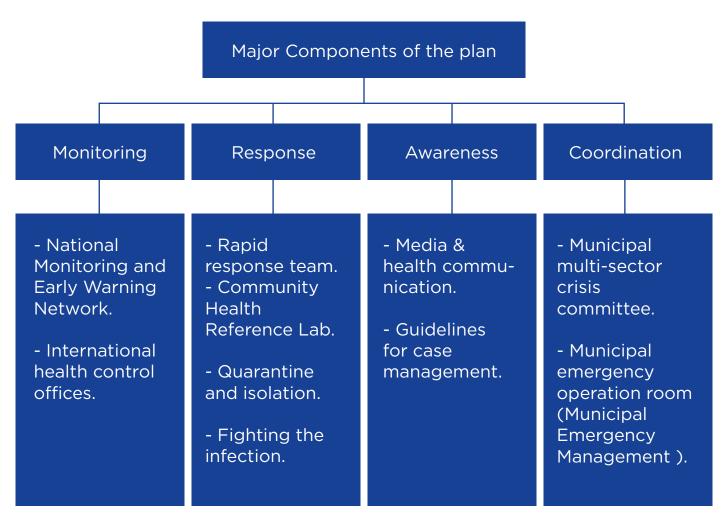




NCDC Municipal level Response Plan:

In mid-February, NCDC announced its national response plan to address the threat of the spread of the emerging coronavirus at the municipal level.

NCDC Municipal level Response Plan Major Components



According to the defined four transmission scenarios for COVID-19, NCDC developed its response plan. First Scenario\Stage: No Confirmed cases.

Second Scenario\Stage: 1 or more cases, imported or locally detected.

Third Scenario\Stage: Confirmed cases clusters

Forth Scenario\Stage: larger outbreaks of local transmission (Community transmission).

The plan organizes the efforts of the Ministry of Health, Local Government, Interior, and Defense Ministries. In coordination with the Presidential Council, the Supreme Committee for Combating Corona virus, and it's Scientific Advisory Committee.

This plan included the pre-emergence of COVID-19 preventive measures in Libya. Preparations and action plan to contain the disease and control the spread of infection at the local and national levels.









Stages of the National Municipal Plan

First Stage

Monitoring and investigation

Training and preparation to combat the disease

Comprehensive health awareness of the disease



Second Stage

Activating rapid response teams

- Isolate confirmed active case.
- Quarantine of close contacts.
- Health Awareness
- Daily bulletin on health and epidemiological status.



Third Stage

- Declaration of a health emergency in the affected municipality.
- Closing the affected municipality under quarantine.
- Isolation of hospitalized patients.
- Quarantine of close contacts.
- Curfew within the area.
- Home quarantine for uninfected.
- Adhere to guidelines for disease prevention.
- Health Awareness
- Daily bulletin on health and epidemiological status.



Forth Stage

Announcing the state of public health emergency at nationwide level, steps of the previous stage are fully or partially applied, whereby the region or the whole country is declared a quarantine area.











Local and national context

Health care system and war

"Although strong preventive measures (border closures, restricted movement, closures of schools, cafés, restaurants, etc.) have been taken, inter-community transmission is likely and has the potential to significantly impact on Libyans, migrants and refugees, many of whom are already vulnerable due to growing levels of insecurity, political fragmentation and weak governance that have led to a deterioration of basic service delivery, particularly in the health system." For further reading, please see attached: (Impact of COVID-19 prevention measures on humanitarian operations for Health Sector in Libya- WHO).

Fighting and armed confrontations in the south of Tripoli were the most violent since 2011. These confrontations that broke out at the beginning of April 2019 increased the complexities of a dilapidated health system, where health care units and hospitals (some of which were treating patients with COVID-19) were directly targeted.

In addition, Tripoli hospitals were receiving daily war-wounded fighters, which made providing health services to citizens a real challenge for medical staff in light of the significant deterioration in the capacity of health units and hospitals. It is worth noting that the most significant number of citizens who can bear the costs of travel and treatment outside Libya depend on travel to neighboring countries. "Tunisia is a popular destination" to receive health care services of all kinds, and most citizens in different Libyan cities depend on the services provided by hospitals and health units Located in Tripoli.

As a result of the border closure and the ongoing war in the capital Tripoli, citizens seeking health services left with very few complicated options, municipal councils found themselves facing many challenges in providing those health services to their citizens.

• MLG - GNA - LNA

The ongoing political division in Libya for years posed a real challenge to the local government sector in general and municipalities in particular. Resulting in several complications within the workflow of the Ministry Local government of GNA. One of those many challenges were always on ground developments that set out on which grounds coordination is carried out between MLG and municipalities and municipal councils of the eastern/southern regions, which was already or became recently under the control of the Libyan Arab Army "LNA" and its parallel government.

LNA - Libyan National Army

The reflection of this status quo was evident even during the period of preparations for a global pandemic. Cooperation continued between the head office of the NCDC in Tripoli and its branch office in Benghazi at a technical level. Nevertheless, authorities in









the Eastern Region, under the direct guidance of the Libyan Arab Army leadership LNA, refused to adopt the proposed structural plan from the Ministry of Local Government at the municipal level and even warned the local councils not to adopt the same plan and committed the tasks of developing and implementing plans to a committee formed by LNA leadership. A military commander was appointed to chair this committee. GNA - Government of National Accord

On March 16 2020, The High Committee for Combating Coronavirus was formed by the Government of National Accord to take extraordinary and precautionary measures to confront the pandemic.

This committee consists of 15 members representing different ministries and executive bodies and chaired by the Minister of Health.

For more information about the decisions and procedures related to imposing a curfew and restrictions at the national level – see Annex No.2

The Government of National Accord has allocated an urgent budget of 500 million Libyan dinars, of which 75 million Libyan dinars have been allocated to municipalities as an emergency budget to confront the pandemic. Many local councils rejected this budget in principle, explaining that refusal by pointing out the lack of resources in their municipalities and their inability to put the response plan into action due to the accumulation of unresolved significant issues and challenges in providing health services to citizens for years.

MLG - Ministry Of Local Government

The Ministry of Local Government proposed on march 2020 an administrative, organizational structure of local Covid-19 response teams within municipalities to unify the administrative tracks at the national and local levels.

The period since the announcement of the emergency budget allocation by the Government of National Accord has witnessed serious controversy between local authorities, represented by mayors of municipalities and central government executive authorities, in particular, the Ministry of Health. The Ongoing process of transfer of competencies, responsibilities, and therefore the decisions of allocating resources was under the spotlight for a couple of weeks. Many mayors were active on this front, "mayor of Tajoura led an active movement towards putting remarkable presser into this direction".

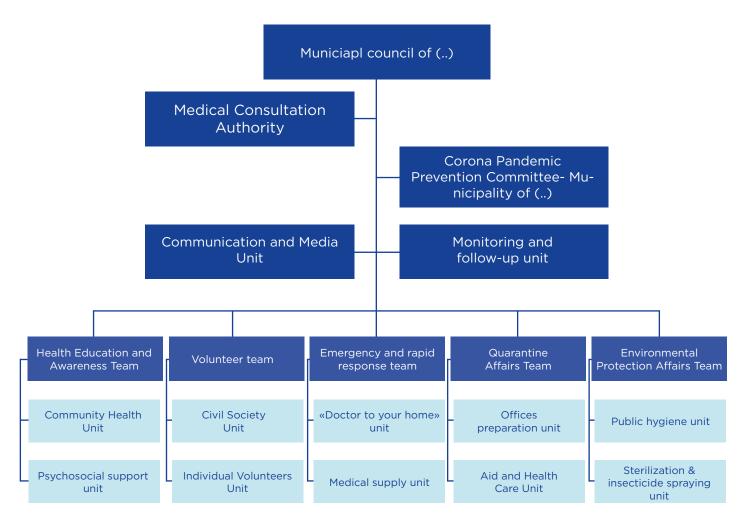








Proposed MLG organizational structure of local Covid-19 response teams within municipalities













Planning and Execution

During the preparation of the response plan, a set of factors and selection criteria were analyzed of the targeted municipalities such as population, location, health care units, hospitals, isolation\quarantine centers, and treatment.

Municipality	Population	Location (border-migrants smuggling/transit area)	GNA budget allocation LD	Isolation centers	Healthcare facilities
Al Maya	84737	Coastal city	832,000	Yes	1 Village hospital 3 Health centers 2 Health care units
Brega	34519	Coastal city	469,657	No	2 Village hospital 2 Health center
Dirj	12098	Border / Smuggling area	307,880	No	1 Village hospital 5 Health center
Gharyan	118889	migrants smuggling/transit area	1,078.42	Yes	1 General hospital - 3 hospitals 1 Health clinic complex 11 Health centers 45 Health units
Ghdames	10943	Border / Smuggling area	299,547	Yes	1 General hospital / 1 Health center
Mrada	3099	Desert city	242,949	Yes	1 Village hospital / 2 Health center
Regdalen	37923	Border / Smuggling area	494,219	Yes	1 Village hospital / 6 Health center
Shahat	53266	Coastal city	604,925	Under construction	1 central hospital / 3 village hospital / 2 health centers / 6 health care units
Taraghen	11014	Migrants / Smuggling are	300,059	Yes	1 hospital / 12 health centers
Ubari	32382	Migrants / Smuggling are	454,238	Under construction	1 hospital / 2 health centers / 3 health care units
Wadi Albawa	9494	Transit area	289,091	Yes	2 hospital / 1 health center / 4 health care unit
Wadi Ottba	16657	Migrants / Smuggling	340,775	No	1 village hospital 4 Health centers 12 Health care units
Wazzin	4700	Border/smuggling area	25400	No	1 Village hospital 1 Health center 1 National Centre for Disease Control- border screening unit
Zliten	211976	Coastal city	1,754.000	Yes	4 General hospitals 6 Health centers 13 Health care units 9 village hospital 1 Primary health care department unit









Coordination with NCDC\MLG and targeted municipalities

On March 10 2020, Official letters confirming continued support during these challenging times from CILG-VNG International office were delivered to targeted ISAL program municipalities. And officials from MLG also were addressed on official letters briefing the ministry on the planning and the upcoming execution of the response plan. The List of PPE items was discussed with and approved by the NCDC Technical Cooperation Office.

For more information Please see Annex No 3

<u>Acquisition and Delivery</u>

The team in Tripoli organized the acquisition and delivery of equipment through a local market supplier. According to a plan that takes into consideration several factors, the most important of which was a speedy delivery. To ensure a prompt response and secure the targeted quantity in the midst of a global shortage of equipment. The first shipment was delivered on April 22, 2020, to the municipality of Marada. The last shipment was delivered in May 10, 2020, to the municipality of Zliten.











The shipments were divided according to the three main regions in Libya, west, east, south. As a result of the security situation and its very complicated logistical challenges, shipments were organized with the local supplier with a priority given to municipalities of the eastern and southern regions due to the long distance.

The process of auditing, inspecting, and repackaging of shipments was done separately at the Tripoli office. The signing of the delivery minutes for each municipality was carried out in the office in Tripoli with the presence of municipal councils representatives.7

For copies of signed delivery minutes, please see Annex No.4

By mid of May 14018 items were distributed, a total of 14 shipments delivered to 14 target municipalities.













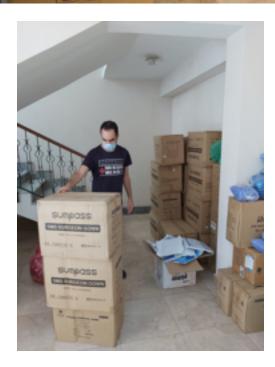






















For an inspection list of items, please see Annex No 5









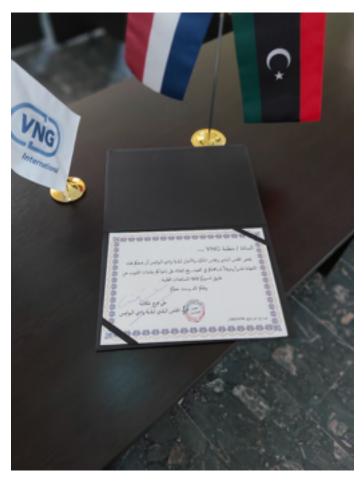


Feedback

Feedback from the targeted municipalities to the response plan was very positive, despite the small size of the shipments sent to them compared to their urgent, significant needs. Nevertheless, local councils were grateful and appreciated the prompt nature of the response plan. As a result, the plan helped in raising the level of trust and strengthened the communication channels with the municipalities. The Ministry of Local Government reacted positively as well.

While the distribution of equipment process was ongoing, The NCDC requested the help of our office staff members in Tripoli in enhancing communication channels with municipal councils and mayors to better contribute to raising the efficiency of communication between NCDC and some municipalities.







Prepared by
Mohamed Hamid\ Ahmed Rashed

Approved by Walid Matouk









ANNEX N°1



حة	الص	ارة	39	*
	لكافح			المرة

Ref. No.			,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	الرقم الإشاري : .
Date:	1	/ 20	20 / /	التاريــــــــــــــــــــــــــــــــــــ

خطة الاستجابة الوطنية لمجابهة خطر إنتشار فيروس الكورونا المستجد للمركز الوطني لمكافحة الأمراض على مستوى البلديات

محتويات الخطة:

- 1. مقدمة عن المرض وطرق انتقاله والوقاية منه وسبل علاجه
 - 2. تعريف الحالة
 - 3. الإجراءات التي قام بها المركز
 - 4. مراحل الخطة
 - 5. تنفيذ الخطة
 - الأدلة العلمية الارشادية للتعامل مع المرض
 - التعامل مع حالات الاشتباه
 - التعامل مع المريض
 - التعامل مع المخالطين
 - دليل عمل الأطباء
 - دلیل العاملین بالمختبرات
- دليل مكافحة العدوى ومنع الانتشار في المرافق الصحية.
 - دليل التعامل مع المخلفات

مقدمة:

فيروس كورونا التاجي المستجد 2019 هـو فيروس تنفسي جديد ظهر في مدينة ووهان بمقاطعة هـوبي بالصين نهاية ديسمبر 2019 ويختلف هـذا الفيروس عـن بـاقي أنـواع فيروسات كورونا الـتي تنتشر بـين البشر وتسبب اعـراض نـزلات الـبرد المعتادة كما أنه يختلف عـن فيروس سـارسSARS وفيروس متلازمة الشرق الأوسط التنفسية (MERS) والـي الوقت الحالي يقـوم العلماء والمختصون بمحاولة تحديد مصدر هـذا الفيروس الجديد والـذي يتوقع أن يكـون مرتبطا بنـوع معـين مـن الحيوانات (الخفافيش، الافاعي، بعـض المأكولات البحريـة) الا ان الفيروس يحكن ان ينتقـل مـن شخص لآخـر ولا تـزال المعلومات الاكلينيكية الخاصة بالفيروس محدودة حتى الان كما انه لا يوجد تطعيم او علاج متوفر الى الان.

طرق انتقال المرض:

الى حــد الان مــاتم التوصــل لــه مــن معرفــة طــرق انتقــال الفـيروس مبني علــي مــ عليه من طرق انتقال الأنواع الأخرى لفيروس كورونا وهي :













Ref. No			***************************************			الرقم الإشباري :
Date:	1	/ 20	20 م	1	1	التاريــــــــــــــــــــــــــــــــــــ

الانتقال من الحيوان الى الانسان:

وهي تمثل المرحلة الأولى للمرض حيث ان أولى الحالات المكتشفة كانت متركزة او مرتبطة بشكل خاص بأنواع معينة من الحيوانات (الخفافيش، الافاعي، بعض المأكولات البحرية).

الانتقال من انسان الى انسان:

يعتقد أن الفيروس ينتشر بشكل أساسي من شخص لآخر كالتالي:

بين الأشخاص المخالطين بالدرجة الأولى (ضمن حوالي 6 أقدام) عن طريق قطرات او افرازات الجهاز التنفسي المنتجة عندما يسعل الشخص المصاب.

ينتشر من ملامسة الأسطح أو الأشياء الملوثة بإفرازات التنفسية من الحالات المؤكدة بحيث انه من المكن أن يصاب الشخص بالفيروس عن طريق لمس سطح أو كاثن به الفيروس ثم لمس فمه أو أنفه أو ربما عينيه.

الاعراض

- ارتفاع في درجة الحرارة - سعال

- ضيق في التنفس

العلاج

الى حد الان لا يوجد علاج محدد لحالات الإصابة وتتم معالجة الحالات بالإجراءات الطبية المتبعة في حالات الإصابات التنفسية ، وكما انه الى حد الان لا يوجد تطعيم لهذا الفيروس.

تعريف الحالة الوبائية:

أولا: حالة الاشتباه:

حالة تجاوزت حرارتها 38 درجة مثوية ولديها واحدة من الاعراض التنفسية شريطة ان:

يكون على اتصال مباشر خلال 14 يوم بشخص ثبت اصابته بفيروس كورونا .

- كان بإحدى الدول الموبوءة خلال 14 يوما من عودته للبلاد (أي قبل ظهور الاعراض).

ثانيا: الحالة المحتملة:

حالة بشتبه اصابتها وكانت النتائج المختبرية:

لا يوجد نتيجة حاسمة لفيروس كورونا خلال التحليل المختبري.

نتيجــة إيجابيــة شـــاملة لفيروســـات كورونـــا مـــع عــــدم وجـــود بيانــ لمسببات مرضية أخرى للجهاز التنفسي.

Copy near sports city ليبيا - طرابلس - قرجي بالقرب من المدينة الرياضية www.nidcc.org.ly - info@nidcc.org.ly 🚔 +218 .21 : 715.2403 - 715.3328 - 480.3231 - 480.3195 - 480.0297 🖄 71171













Ref. No.	Ref. No		***************************************			شاري،	الرقم الإ
Date :	1	/ 20	20 م	1	1	خ :	التاري

ثالثا: الحالة المؤكدة:

حالة تم تأكيد اصابتها بفيروس كورونا المستجد معمليا بغض النظر عن العلامات والاعراض.

الإجراءات المتخذة:

- 1. إجراءات المركز الوطني لمكافحة الأمراض:
- تشكيل اللجنة الوطنية لمجابهة فيروس كورونا المستجد.
 - .3
- المتابعة المستمرة للوضع الوبائي العالمي والمحلى. تفعيــل الكشــف بالكــاميرات الحراريــة للمســافرين بكافــة المنافــذ، وتوزيــع بطاقــات تتبع المسافرين.
 - إعداد دليل طبى للعاملين في المجال الصحى.
 - رفع درجة التأهب لدي شبكة الإنذار المبكّر والاستجابة السريعة.
 - تكثيف حملات التوعية والتثقيف الصحى.

مراحل الخطة الوطنية

تنقسم الى أربعة مراحل وذلك حسب تصعيد الموقف الوبائي:

المرحلة الأولى: مرحلة الخلو من فيروس الكورونا المستجد في ليبيا

- رفع درجة التأهب واليقظة لشبكة الرصد والتقصى وشبكة الإنذار المبكر بمواقع الرصد في المستشفيات والمراكز الصحية وتنشيط مواقع الإبلاغ المختلفة بالبلدية مع تعميم دليل تعريف الحالة والأدلة الإرشادية اللازمة.
- التوعية الصحية لعامة الناس والعناصر الطبية والطبية المساعدة بشكل خاص بمختلف القطاعات الصحية الخاصة والعامة من خلال الاستعانة بالإذاعة المحلية ووسائل الاعلام المكتوبة والصحف وخطب الجمعة وغيرها للتأكيد على المواطنين بأهمية اتباع الإجراءات الوقائية غير الدوائية.
- رفع درجة الاستعداد والجهوزية لفريق الاستجابة السريعة بالبلدية والتدريب على الاستجابة وطرق التعامل لاحتواء انتشار الفيروس والتجهيز بالمعدات اللازمة لأداء أعمالهم على أكمل وجه.
- التنسيق مع الجهات ذات العلاقة بالبلدية من حيث التدريب والتجهيز مع جميع القطاعات المستهدفة بالخطة مع تحديد مهام وواجبات كل قطاع وحصر الإمكانيات الموجودة لديهم.
- التنسيق مع المركز الوطني لمكافحة الامراض بخصوص تطور الوضع البحلني العمالمي والمحكمي وتنسميق الاستجابة الى جانسب كيفيسة التوعيسة الصحية بإلته وذلك من خلال مشر في الرصد والاستجابة بالبلدية.

only near sports city ليبيا - طرابلس - قرجي بالقرب من المدينة الرياضية www.nidcc.org.ly - info@nidcc.org.ly rain +218 .21 : 715.2403 - 715.3328 - 480.3231 - 480.3195 - 480.0297 (2) 71171













Ref. No.			***************************************			الرقم الإشاري :
Date:	1	/ 20	20 م	1	1	التاريــــــــــــــــــــــــــــــــــــ

- التنسيق مع ديوان وزارة الصحة وجميع الجهات ذات العلاقة لتخصيص أماكن للكشف عن الحالات وغرف للعزل في المستشفيات وتجهيزها وأيضا توفير أماكن للحجر الصحي لاستخدامهم وفقاً للأدلة الإرشادية وتعليمات منظمة الصحة العالمية كما يلى:
- بالنسبة للمسافرين القادمين من المناطق الموبوءة ولم تظهر عليهم اعراض المرض يتم
 حجرهم صحيا لمدة 14 يوم من تاريخ مغادرة تلك المناطق.
- بالنسبة للمسافرين القادمين من المناطق الموبوءة وظهرت عليهم اعراض المرض وصنفوا كحالات اشتباه وتمت إحالتهم من العيادات الطبية يتم إحالتهم لغرف العزل للخضوع للكشف المكثف وأخذ عينة للمعمل.
- تزويد العاملين بمواقع العزل والحجر الصحي الى جانب فرق الرصد والتقصي
 والاستجابة السريعة كذلك فرق الشرطة بمعدات الوقاية الشخصية اللازمة الى
 جانب تصاريح خاصة على شكل بطاقات تعريفيه كذلك اعطائهم التطعيم ان
 وجد كأولوية قصوى.
- تحديد مواقع للتخزين وتوفير ما يكفل سير الحياة الطبيعية من تموين وطاقة وامداد طبي وذلك لاستغلالها في حالة تطور الوضع الوبائي الى مرحلة اعلى.
- وضع الية لنقل الحالات الى مواقع العزل وتوفير وسائل مواصلات لفرق الرصد والاستجابة السريعة من خلال التنسيق مع وزارة الصحة وجهاز الإسعاف والطوارئ.

المرحلة الثانية: في حالة تم تسجيل حالة مؤكدة لفيروس كورونا المستجد

- يتم ابلاغ منظمة الصحة العالمية عن طريق المنسق الوطني للوائح الصحية الدولية بالمركز الوطني لمكافحة الامراض وفقا للوائح الصحية الدولية.
- يتم التدخل الفوري لفريق الاستجابة السريعة بالبلدية ويتم التقصي وجمع العينات واتخاذ الإجراءات والتدابير اللازمة بشأن الاحتواء.
- يتم نقل حالة الاشتباه الى أقسام الحجر الصحي بالأماكن المخصصة لذلك حتى تظهر نتيجة التحليل المعملي وتتم الاستجابة اللاحقة وفقاً لذلك.
- يتم تتبع المخالطين والتقصي بشأنهم وإحالتهم للحجر الصحي حتى انقضاء فترة الحضانة مدة 14 يوم.
- ترفع درجة التأهب للرجة اعلى لفرق الرصد والاستجابة السريعة في البلدية المكتشف بها
 حالة الاشتباه بالدرجة الأولى والبلديات المجاورة لها بالدرجة الثانية.
- الاهتمام بجانب التواصل والإعلام وصدور النشرة اليومية لتطور الوضع الوبائي المحلي
 والعالمي الى جانب التوعية الصحية بطرق انتقال المرض كما تم ذكره بالمرحلة الاولى.

ليبيا - طرابلس - فرجي بالقرب من الدينة الرياضية Sorjy near sports city www.nidcc.org.ly - info@nidcc.org.ly - 480.3195 - 480.0297 (2011) اليبيا - طرابلس - فرجي بالقرب من الدينة الرياضية +218 .21 : 715.2403 - 715.3328 - 480.3231 - 480.3195 - 480.0297













Ref. No.			ANT OF THE PARTY O			الرقم الإشــاري :
Date:	1	/ 20	20 م	/	1	التاريــــــــــــــــــــــــــــــــــــ

المرحلة الثالثة: وجود حالات مؤكدة تكون بؤرة مرضية في منطقة محددة

- يكون خلال هذه المرحلة انتقال المرض بين الافراد في بلدية واحدة او انتشر الى البلديات المجاورة أي ان المرض بدا بالانتقال داخل البلاد ولكن في منطقة جغرافية محدودة.
- ترفع درجة التأهب لدرجة اعلى من قبل فرق الرصد والتقصي وفرق الاستجابة السريعة داخل المنطقة الموبوءة والمناطق المجاورة خاصة وباقي البلاد.
- يتم ابلاغ الجهات ذات العلاقة من وزارتي الداخلية والدفاع ووزارة الصحة وجهاز الإسعاف والطوارئ يحسب ما تم الاتفاق عليه مسبقاً لأجل اغلاق هذه المنطقة تحت حجر صحي بحيث لا يخرج او يدخل هذه المنطقة الا الافراد المخول لهم من قبل المركز الوطني لمكافحة الامراض.
- اعلان حالة الطوارئ الصحية داخل البلدية كذلك الالتزام بالنشرة اليومية والتوعية للمواطنين بخصوص تطور الحالة وعدم ترك أي فراغ ليتم استغلاله من قبل ناشري الاشاعات للحد من الفوضى التي من شأنها إعاقة الحد من انتشار المرض داخل الدولة.
 - عزل الحالات المؤكدة في غرف العزل بالمستشفيات التي تم تخصيصها مسبقا.
 - الحجر الصحي للمخالطين إن أمكن ذلك او الالتزام بالحجر الصحي المنزلي.
- فرض حظر التجول والالتزام بالمنازل بالنسبة لباقي المواطنين القاطنين بهذه المنطقة وتجنب
 التجمعات والازدحام قدر الإمكان والالتزام بالأدلة الارشادية للوقاية من المرض.
- إعطاء العاملين بالمرافق الصحية التطعيم ان وجد كأولوية قصوى ثم يتم تعميمه على باقى الافراد.
- في حالة زيادة عدد الحالات المصابة لدرجة عدم قدرة غرف العزل التي تم تخصيصها مسبقا على استيعابها يتم انشاء مستشفيات ميدانية كغرف عزل بحسب مواصفات وتوصيات منظمة الصحة العالمية.
- الإعلان عن قنوات التبليغ والاتصال الرسمية بالنسبة للمواطنين ممن تظهر عليه أي عارض من اعراض المرض حتى يتم زيارته من قبل الفرق المختصة.
- الالترام بالتوعية الإعلامية والنشرة اليومية بخصوص تطور الوضع الوبائي وذلك من خلال المركز الوطني مكافحة الامراض باعتباره الجهة المخولة بذلك.
- التنسيق من خلال الغرفة المركزية لعمليات طوارئ صحة المجتمع التابعة للمركز الوطني لتنسيق كل الأنشطة والعمليات لمجابهة التفشي وبالتالي ضمان وحدة المجهود المبذولة ومنعا للخوف والرهبة من ان تنتشر داخل البلاد نتيجة للشائعات.
- تستمر هذه الإجراءات حتى يتم الإعلان عن نهاية الوباء والسيطرة عليه من قبل
 الجهات الرسمية المختصة.









Ministry of Health National Center of Diseases Control



وزارة الصحة المركز الوطني لكافحة الأمراض

Ref. No.			***************************************			الرقم الإشباري :
Date:	1	/ 20	20 م	1	1	التاريــــــخ ،

المرحلة الرابعة : حالة انتشار وسريان المرض في البلاد

تعبر هذه المرحلة عن انتشار المرض لأكثر من مدينة او بلدية في هذه الحالة تعلن حالة الطوارئ الصحية العامة للبلاد ويتم تطبيق خطوات المرحلة السابقة بشكل كلي او جزئي ليشمل جميع المدن في البلاد او المناطق المنتشر بها الى جانب المناطق المحيطة بحيث يتم اعلان هذا الإقليم او الجزء من الدولة بحسب التقسيم الإداري الجغرافي للبلاد منطقة حجر صحى.

تنفيذ الخطة

- أولا: تشكيل لجنة ازمة متعددة القطاعات متخصصة لمتابعة الاستعدادات الصحية لانتشار فيروس كورونا المستجد2019 بحيث تتكون من جميع القطاعات ذات العلاقة على ان تكون كالتالى:
 - عميد البلدّيةرئيسا
 - مشرف الرصد بالبلديةعضوا ونقطة اتصال للمركز الوطني
 - مدير الخدمات الصحية بالبلديةعضوا
 - مدير المستشفى بالبلديةعضوا
 - مدير مكتب مراقبة التعليم بالبلدية.....عضوا
 - مدير مديرية امن البلديةعضوا
 - عثل عن مكتب الاعلام بالبلديةعضوا
 عثل عن جهاز حماية البيئة بالبلديةعضوا
 - مثل عن جهاز الحرس البلدي.....عضوا
 - ممثل عن الشؤون الاجتماعية بالبلديةعضوا

تختص اللجنة بالتالى:

- متابعة إجراءات الجهوزية لطارئة فيروس كورونا الجديد 2019.
- التعاون والتنسيق مع المركز الوطني لمكافحة الامراض بصفته جهة الاختصاص في تعزيز الصحة العامة ووضع الخطط والبرامج لمجابهة الأوبشة والجوائح الصحية من خلال مشرف الرصد والتقصى والاستجابة بالبلدية من حيث الية التبليغ ونقل العينات.
- تشكيل غرفة طوارئ على مستوى البلدية بالتنسيق المركز الوطني لمكافحة الامراض وذلك للعمل مع الغرفة المركزية لعمليات طوارئ صحة المجتمع بالمركز في حالة الطوارئ الصحية العامة.
- 4. التعاون والتنسيق بين الجهات ذات العلاقة لاتخاذ كافة التدابير والاجراءات الوقائية لمواجهة فيروس الكورونا من خلال مشاركة خطة الاستجابة الوطنية مع هذه الجهات حيث يتم تحديد المهام المطلوبة من كل قطاع في حالة تفشى المرض وحصر الإمكانيات المتوفرة لديهم لذلك.

ليبيا - طرابلس - فرجي بالقرب من المدينة الرياضية (Gorjy near sports city www.nidcc.org.ly - info@nidcc.org.ly - 480.3195 - 480.0297 (20 جاء 11.5. 248 - 248













Ref. No			***************************************			الرقم الإشباري :
Date:	1	/ 20	20 م	1	1	التاريــــــــــــــــــــــــــــــــــــ

- عقد اجتماعات مع الجهات المعنية لبحث الإجراءات الضرورية التي يتعين اتخاذها من كل جهة من أجل الحد من انتشار المرض بالتنسيق مع المركز الوطني لمكافحة الامراض.
- وضع آلية عمل لتواجد العدد الأدنى الضروري بالقطاعات الخدمية المختلفة بالبلدية لتقديم الخدمة مع إمكانية الاستدعاء عند الحاجة.
 - 7. مراجعة واعتماد التقارير الدورية وعرضها على اللجنة العليا لرئاسة الوزراء.
- متابعة سد الثغرات بإجراءات التقييم والاستعداد والتجهيز لمواجهة هذا المرض وفق توصيات منظمة الصحة العالمية.
- 9. التنسيق مع المركز الوطني لمكافحة الامراض لتنظيم ورش عمل مكثفة لتوعية العاملين بالقطاع الصحي بالمرض من خلال نشر تعريف حالة الاشتباه والتوعية بها والأعراض وطرق الإصابة والعدوي، وإجراءات الوقائية الشخصية وسبل المكافحة.
- 10. المشاركة في الحملة التوعوية الوطنية لمركز مكافحة الامراض، بما في ذلك دعم توفير المطويات التوعوية وتوزيعها، والتعاون مع مؤسسات المجتمع المدني في تنفيذها مع.
- الالتزام بمطويات ودوريات وتوصيات وأدلة وتعليمات المركز الوطني لمكافحة الامراض وعدم اتخاذ قرارات عشوائية دون الرجوع إليه.
- 12. التنسيق مع مراقبة التعليم بالبلدية لتدريب مسعفات المدارس واعضاء هيئة التدريس على التعرف والتعامل المهنى مع حالات الاشتباه داخل المدارس.
- 13. . حملة توعوية لترشيد استهلاك مواد الوقاية الشخصية في المرافق الصحية ولدى المواطن، بحسب توصيات المركز الوطني لمكافحة الامراض.
 - 14. الاستعانة بمن تراه اللجنة مناسبا في تنفيذُ الخطة الوطنية.

ثانيا : تخصيص وتجهيز أماكن للعزل بالمستشفيات وأماكن الحجر الصحي المؤقت:

- تخصيص وتجهيز غرف لعزل حالات الاشتباه في المستشفيات بحيث يتم إحالة كل حالات الاشتباه التي يتم اكتشافها وذلك بالتعاون مع ديوان وزارة الصحة.
 - توفير الأجهزة والمعدات والأدوية الضرورية اللازمة لتشغيلها.
- توفير العناصر الطبية والطبية المساعدة للعمل بشكل مناوبات طوال فترة انتشار
 المرض مع احتمالية زيادة العدد بحسب تطور الوضع الوبائي.
- توفير معدات السلامة والوقاية الشخصية للدكاترة وأطقم التمريض وكل العاملين بهذه الغرف.
 - ضمان منح الحوافز المالية المجزية للفرق العاملة والمشرفة على تشغيل هذه الغرف.
 - تخصيص أماكن للحجر الصحي المؤقت لكلا من:
 - الافراد القادمين من البلدان الموبوءة ولم تظهر عليهم أي اعراض للمرض.

ليبيا - طرابلس - فرجي بالقرب من المدينة الرياضية - Gorjy near sports city www.nidcc.org.ly - info@nidcc.org.ly - 480.3195 - 480.0297 المجالة - 421 : 715.2403 - 715.3328 - 480.3231 - 480.3195 - 480.0297 المجالة - 480.3195 - 480.0297 المجالة - 480.3195 - 480.3195 - 480.0297 المجالة - 480.3195 - 48













Ref. No.		***************************************	***************************************			الرقم الإشباري :
Date:	1	/ 20	20 م	1	1	التاريــــــــــــــــــــــــــــــــــــ

- عقد اجتماعات مع الجهات المعنية لبحث الإجراءات الضرورية التي يتعين اتخاذها من كل جهة من أجل الحد من انتشار المرض بالتنسيق مع المركز الوطني لمكافحة الامراض.
- وضع آلية عمل لتواجد العدد الأدنى الضروري بالقطاعات الخدمية المختلفة بالبلدية لتقديم الخدمة مع إمكانية الاستدعاء عند الحاجة.
 - 7. مراجعة واعتماد التقارير الدورية وعرضها على اللجنة العليا لرئاسة الوزراء.
- متابعة سد الثغرات بإجراءات التقييم والاستعداد والتجهيز لمواجهة هذا المرض وفق توصيات منظمة الصحة العالمية.
- و. التنسيق مع المركز الوطني لمكافحة الامراض لتنظيم ورش عمل مكثفة لتوعية العاملين بالقطاع الصحي بالمرض من خلال نشر تعريف حالة الاشتباه والتوعية بها والأعراض وطرق الإصابة والعدوي، وإجراءات الوقائية الشخصية وسبل المكافحة.
- 10. المشاركة في الحملة التوعوية الوطنية لمركز مكافحة الامراض، بما في ذلك دعم توفير المطويات التوعوية وتوزيعها، والتعاون مع مؤسسات المجتمع المدنى في تنفيذها مع.
- الالتزام بمطويات ودوريات وتوصيات وأدلة وتعليمات المركز الوطني لمكافحة الامراض وعدم اتخاذ قرارات عشوائية دون الرجوع إليه.
- 12. التنسيق مع مراقبة التعليم بالبلدية لتدريب مسعفات المدارس واعضاء هيئة التدريس على التعرف والتعامل المهنى مع حالات الاشتباء داخل المدارس.
- 13. . حملة توعوية لترشيد استهلاك مواد الوقاية الشخصية في المرافق الصحية ولدى المواطن، بحسب توصيات المركز الوطني لمكافحة الامراض.
 - 14. الاستعانة بمن تراه اللجنة مناسبا في تنفيذ الخطة الوطنية.

ثانيا : تخصيص وتجهيز أماكن للعزل بالمستشفيات وأماكن الحجر الصحي المؤقت:

- تخصيص وتجهيز غرف لعزل حالات الاشتباه في المستشفيات بحيث يتم إحالة كل حالات الاشتباه التي يتم اكتشافها وذلك بالتعاون مع ديوان وزارة الصحة.
 - توفير الأجهزة والمعدات والأدوية الضرورية اللازمة لتشغيلها.
- توفير العناصر الطبية والطبية المساعدة للعمل بشكل مناوبات طوال فترة انتشار
 المرض مع احتمالية زيادة العدد بحسب تطور الوضع الوبائي.
- توفير معدات السلامة والوقاية الشخصية للدكاترة وأطقم التمريض وكل العاملين بهذه الغرف.
 - ضمان منح الحوافز المالية المجزية للفرق العاملة والمشرفة على تشغيل هذه الغرف.
 - تخصيص أماكن للحجر الصحى المؤقت لكلا من:
 - الافراد القادمين من البلدان الموبوءة ولم تظهر عليهم أي اعراض للمرض.

ليبيا - طرابلس - فرجي بالقرب من المدينة الرياضية - Gorjy near sports city www.nidcc.org.ly - info@nidcc.org.ly المدينة الرياضية - 480.0297 - 117. 218 .21 : 715.2403 - 715.3328 - 480.3231 - 480.0297













Ref. No			قم الإشــاري :				
Date:	1	/ 20	20 م	1	1	_خ :	التاريـــــ

- الافراد المخالطين للحالات المكتشفة ولكن لم تظهر عليه اعراض المرض ان أمكن هذا ولكن في حالة المرحلة الثالثة من انتشار الوباء يتم الالتزام بالحجر المنزلي.
- يتم الحجر الصحي داخل مكان مسيج معزول تحت حراسة بعد التنسيق مع الجهات المختصة للحماية والامن كذلك وجود عيادة بأطباء مناويين وتمريض داخل مركز الحجر.
 - يتم حجر الحالات لمدة 14 يوم وهي فترة حضانة المرض.
- الأفراد الذين لم تظهر عليهم اعراض المرض حتى بعد انقضاء هذه الفترة يتم اخراجهم.
 - التنسيق بين الجهات ذات العلاقة لتوفير سبل تأمين أماكن الحجر الصحي.
 - تخصيص اماكن للكشف عن حالات الاشتباء بشكل مؤقت:

تخصيص عيادات للكشف كاستغلال مركز صحي (مستوصف) وتخصيصه فقط للكشف عن حالات الاشتباه وذلك بالتنسيق مع ديوان وزارة الصحة اتجهيزه بحجرة عزل مؤقت ايضا التنسيق مع المركز الوطني لمكافخة الامراض لتدريب العناصر الطبية والطبية المساعدة على الية الكشف عن الحالات بحسب توصيات منظمة الصحة العالمية ايضا طريقة اخذ العينات عند الحاجة والتنسيق ليتم فحصها بمختبر صحة المجتمع بالمركز الوطني .

مواصفات غرف العزل وفقا للأدلة الإرشادية الصادرة بالخصوص

ثالثا: التدريب والتجهيز:

التنسيق بين المركز الوطني لمكافحة الامراض بصفته جهة الاختصاص لتدريب الافراد المستهدفين لتنفيذ خطة الاستجابة الوطنية كذلك بالنسبة للتوعية الصحية الخاصة بالمرض.

الاحتياجات التقديرية لتنفيذ الخطة:

اولا : تجهيز أماكن للعزل وأماكن الحجر الصحي المؤقت : 20 %

يشترط في المكان المخصص ان يكون جاهز من حيث المبنى الخارجي ويقتصر التجهيز فقط على الاتي :

- " اسرة ايواء المرضى وملحقاتها ان لم توجد مسبقا.
- متطلبات العزل كمصفيات الهواء (HEPA filters) بحسب توص الوطني لمكافحة الامراض.
 - متطلبات التشغيل من معدات ومستلزمات.















- متطلبات الوقاية الشخصية من معقمات ووسائل الحماية الشخصية.
- تجهيز اماكن الحجر الصحى بحسب توصيات المركز الوطني لمكافحة الامراض.
 - احتياجات مكافحة العدوى والتخلص من النفايات المعدية.

ثانيا: التوعية والتدريب: 10 %

- ايجار قاعات التدريب ومتطلبات التدريب
- المطويات والملصقات التوعوية كذلك اللافتات الطرقية ووسائل الدعاية الاخرى.

ثالثا: التموين في حالات الطوارئ الصحية: 30 %

تخزين وتوفير ما يكفل سير الحياة الطبيعية من تموين وطاقة وإمداد طبي وذلك
 لاستغلالها في حالة تطور الوضع الوبائي الى مرحلة اعلى.

رابعا: مكافئات وحوافز مالية: 30 %

- للعناصر الطبية والطبية المساعدة بمراكز الكشف والعزل والحجر الصحي خلال فترة الازمة بالبلدية.
- العناصر الامنية المكلفة من قبل وزارة الداخلية بالبلدية بحسب الخطة الامنية الموضوعة من قبل وزارة الداخلية.
 - الافراد العاملين بغرفة الطوارئ ولجنة الازمة بالبلدية.

خامسا : مصاريف تسييرية و احتياجات عامة : 10 %

- معقمات واليات الرش للتعقيم بحسب توصيات المركز الوطني لمكافحة الامراض واستعمالها فقط عند الحاجة .
 - مصاريف تسييرية من احتياجات من شأنها تسهيل مهمة اللجنة في اداء مهامها.

النسبة التقديرية %	البند	ر.م
% 20	تجهيز أماكن للعزل وأماكن الحجر الصحي المؤقت	1
% 10	التوعية والتدريب	2
% 30	التموين في حالات الطوارئ	3
% 30	مكافنات وحوافز مالية 30 %	4
% 10	مصاريف تسييرية و احتياجات عامة	5





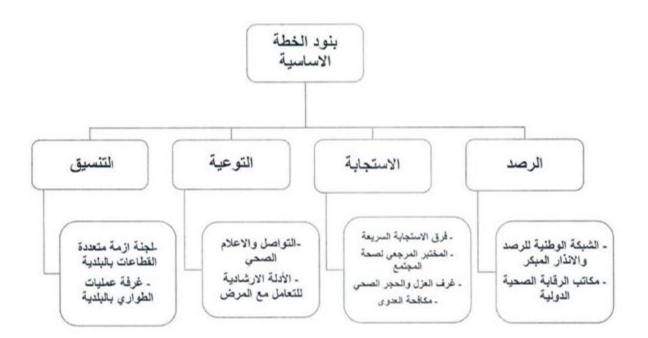




Ministry of Health National Center of Diseases Control



وزارة الصحة المركز الوطني لكافحة الأمراض













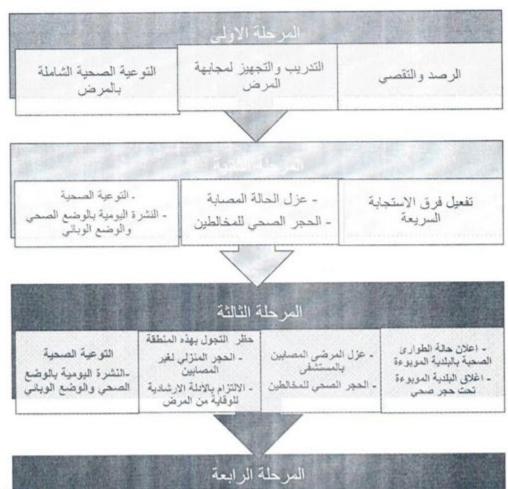
Ministry of Health National Center of Diseases Control



وزارة الصحة المركز الوطني لكافحة الأمراض

Ref. No			الرقم الإشاري:				
Date :	1	/ 20	20 م	1	1	خ :	التاري

مراحل الخطة الوطنية للبلديات















ANNEX N°2

The Presidency Council Of The Government Of National Accord



المجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني

قرار المجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني رقم (7 20) لسنة 2020 ميلادية بتشكيل لجنة وتحديد مهامها

الجلس الرئاسي : -

- بعد الاطلاع على الإعلان الدستوري الصادر بتاريخ 3 أغسطس 2011م وتعديلاته.
 - وعلى الاتفاق السياسي الليبي الموقع بتاريخ 17 ديسمبر 2015م.
- وعلى قانون النظام المالي للدولة ولانحة الميزانية والحسابات والمخازن وتعديلاتهما .
- · وعلى القانون رقم (12) لسنة 2010م بشأن إصدار قانون علاقات العمل ولانحته التنفيذية.
 - وعلى القانون رقم (106) لسنة 1973 بشأن القانون الصحى.
 - · وعلى قرار الجلس الرئاسي رقم (4) لسنة 2016 م بشأن تشكيل حكومة الوفاق الوطني.
 - وعلى قرار المجلس الرئاسي رقم (12) لسنة 2016 م بشأن منح تفويض بمهام.
 - · وعلى كتاب وكيل عام وزارة الصحة رقم (72) المؤرخ في 2020/03/14م.
 - وعلى ما تقتضيه المصلحة العامة.

· قسزر مادة (1)

بموجب أحكام هذا القرار تشكل لجنة على النحو الأتي:

1. السيد/ وزيـــر الصحـــة رئيسا. 2. السيد/ وكيل وزارة التعليــم عضوا. 3. السيد/ وكيل وزارة الداخليـة عضوا.

السيد، وكيل وزارة المواصلات
 السيد، وكيل وزارة المالية

7. السيد/ وكيل وزارة الخارجية

8. السيد/ وكيل وزارة الحكم المحلى

و السيد/ وكيل وزارة الاقتصاد والصناعة

10. السيد/ مدير عام المركز الوطني لمكافحة الإمراض

السيد/ للدير التنفيذي لفوضية للجتمع للدني
 السيد/ رئيس الاتحاد العام لطلبة ليبيا

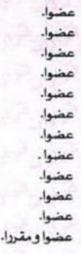
13 مندوب عن جهاز الأمن الداخلي

14 مندوب عن صندوق التضامن الاجتماعي

15. مندوب عن الشركة الليبية القابضة للاتصالات

16. مندوب عن إدارة الطوارئ بوزارة الصحة



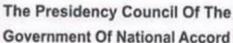


عضوا











المجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني

مادة (2)

تتولى اللجنة للشكلة بالمادة (1) من هذا القرار اتضاذ الإجراءات الاستثنائية و الاحترازية لمجابهة وضع خطر انتشار جانصة وياء ((فايروس كورونا المستجد)) وما يترتب على ذلك من تداعيات وتسخير كافة الإمكانيات للتاحة للوقاية من هذا الوباء بالتنسيق مع كافة الجهات ذات العلاقة.

مادة (3)

تكون اللجنة في اجتماع دائم لحين زوال خطرهـ ذا الوباء ولها في سبيل انجاز مهامها الاستعانة بمن ترى لـزوم الاستعانة بمن تدرى لـزوم الاستعانة به وعليها تقديم تقارير دورية عن أعمالها للعرض على السيد/ رئيس المجلس الرئاسي.

مادة (4)

يُعمل بهذا القرار من تاريخ صدوره ، وعلى الجهات المعنية تنفيذه .

للجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني













دولة ليبيا حكومة الوفاق الوطني اللجنة العليا لمجابهة جائحة كورونا

السيد المحترم // رئيس جهاز الحرس البلدي .

تحيت طيبت ويعد ...

لوحظ ... وللأسف الشديد عدم الالتزام من بعض المواطنين بتنفيذ قرار رئيس المجلس الرئاسي رقم (288) لسنة 2020م بشأن حظر التجول خاصة فيما يتعلق بقفل المحلات التجارية .

عليه ... تتخذ إجراءاتكم العاجلة بالتشديد على تنفيذ قرار الحظر المشار إليه أعلاه وعدم السماح بفتح باقي المحلات التي لا تؤدي خدمات اساسية للمواطن والإكتفاء بما ورد بالقرار فقط.

والسلام عليكم

رئيس اللجئت العلي لحجابها جائحة كورونا



Nin Spe

-









The Presidency Council Of The Government Of National Accord



المجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني

قرار المجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني رقم (15 كل لسنة 2020 ميلادية بإعلان حظر التجول

الجلس الرئاسى: -

- · بعد الاطلاع على الإعلان الدستوري، وتعديلاته.
- وعلى الاتفاق السياسي الليبي الموقع بتاريخ 17 ديسمبر 2015م
 - وعلى قانون العقوبات والقوانين المكملة له.
- وعلى للرسوم بقانون الصادر بتاريخ 05/أكتوبر/ 1955م بشأن حالة الطواري.
 - · وعلى القانون رقم (106) لسنة 1973 بشأن إصدار القانون الصحي.
- وعلى قرار للجلس الرئاسي رقم (4) لسنة 2016م، بشأن تشكيل حكومة الوفاق وطني.
 - · وعلى قرار للجلس الرئاسي رقم (12) لسنة 2016م، بشأن تفويض بمهام
 - وعلى قرار للجلس الرئاسي رقم (209) لسنة 2020م، بشأن إعلان حالة الطواري.
 - وعلى إعلان المجلس الوئاسي حالة النفير الصادر بتاريخ 2019/04/03م
 - وحفاظا على الأمن القومى للدولة وسلامة المواطنين

٠٠٠٠٠٠

مادة (1)

يحظر التجول على كامل الـ تراب اللـيبي من الساعة السادسة مساء إلى الساعة السادسة صباحا اعتبارا من يـوم الأحـد /27 رجب /1441 هجري للوافق 2020/03/22ميلادي وتعدل فاترة حظر التجول حسب مقتضيات الأزمة.

(2) 336

يستثنى من حظر التجول الاعمال ذات الطبيعة السيادية والأمنية والصحية والصيدليات وأعمال البيشة والكهرباء والطاقة والاتصالات وحركة الشحن

مادة رق

تقضل إقضالا تاما على مدى اليوم المساجد والمؤسسات التعليمية والمقاهي والمطاعم وصالات المناسبات الاجتماعية والمنتزهات والنوادي والمحال التجارية وتمنع إقامة للقم والأفراح واستخدام وسائل النقل الجماعي.

diasle

يستثنى من الأقفال العام شركات ومعال للواد الغذائية والمغابز ومحطات الوقود خلال فترة السماح بالتجول.

مادة رق

تتولى الوزارات والهيئات والمؤسسات العامة بالدولة تنظيم العمل بها خلال فترة السماح بالتجول بما يضمن استمرارية تقديم خدماتها شرط الالتزام بأقل عدد ممكن من الموظفين والحد من التزاحم و الاختلاط.

dista

تتولي وزارة الداخلية و الجيش الليبي ومأمورو الضبط القضائي تنفيذ أحكام هذا القرار بالتنسيق مع الوزارات المعنية والبلديات. مادة ر7)

يعاقب كل من يخالف أحكام هذا القرار بالعقوبات النصوص عليها في المادة (8) من المرسوم بقانون الصادر بتاريخ 201 أكتوبر، 1973م بشأن حالة الطوارئ، والمادة (467) من القانون رقم (106) السنة 1973م.

يعمل بهذا القرار من تاريخ صدوره . ويلفي كالرحكم يخالفه، وعلى الجهات الختصة تنفيذه .

للجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني

Junini!

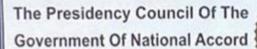
المرادة (3 مامانية) المامانية المامانية المامانية المامانية المامانية المامانية المامانية المامانية المامانية













المجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني

قرار المجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني رقم (277) لسنة 2020 ميلادية بتقرير بعض الأحكام بإعلان حظر التجول

المجلس الرئاسي: .

- بعد الاطلاع على الإعلان الدستورى ، وتعديلاته .
- وعلى الاتفاق السياسي الليبي الموقع بتاريخ 17 ديسمبر 2015م.
- · وعلى قانون النظام المالي للدولة ولائحة الميزانية والحسابات والمخازن وتعديلاتهما .
 - وعلى القانون رقم (106) لسنة 1973 بشأن إصدار القانون الصحي
- وعلى القانون رقم (12) لسنة 2010م، بشأن إصدار قانون علاقات العمل ولانحته التنفيذية.
 - وعلى قرار المجلس الرئاسي رقم (4) لسنة 2016م، بشأن تشكيل حكومة الوفاق وطني.
 - وعلى قرار المجلس الرئاسي رقم (12) لسنة 2016م، بشأن تفويض بمهام.
 - وعلى قرار للجلس الرئاسي رقم (207) لسنة 2020م، بشأن تشكيل لجنة وتحديد مهامها.
 - وعلى قرار للجلس الرئاسي رقم (209) لسنة 2020م، بإعلان حالة الطواري.
 - وعلى قرار المجلس الرئاسي رقم (215) لسنة 2020م، بإعلان حظر التجول
- وعلى قرار للجلس الرئاسي رقم (238) لسنة 2020م بتقرير بعض الأحكام بقراره (215) لسنة 2020م ، بإعلان حظر التجول-
 - وعلى كتاب السيد رئيس اللجنة و وزير الصحة للفوض رقم (072) المؤرخ في 14/04/04/14
 - وعلى ما تقتضيه المصلحة العامة.

. ا

مادة (1)

بموجب أحكام هذا القرار يفرض حظر التجول حظرا تاما اعتبارا من يوم الجمعة للوافق 17/02020م وذلك لمدة (10) عشرة أيام. مادة (2)

يستثنى من حظر التجول المقرر بموجب المادة السابقة الأعمال المنصوص عليها بالمادة(2)من القرار رقم (15)لسنة 2020م المشار إليه. مادة (3)

يستثنى جزئيا من حظر التجول والعمل أعمال شحن للواد الغذائية بكُل أنواعها و العمل بالمحلات الصغيرة للمواد الغذائية بأنواعها والمغابز على أن تبدأ أعمالها من الساعة السابعة صباحا إلى الساعة الثانية عشر ظهرا فقط.

مادة (4)

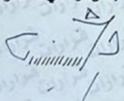
يسمح بالتنقل على الأرجل يوميا من الساعة السابعة صباحا إلى الساعة الثانية عشر ظهرا.

(5) asla

تعد الأحكام الأخرى غير المعدلة و المنصوص عليها بالقرارين رقم (215) و(238) لسنة 2020م المشار إليهما سارية ونافذة. مادة (6)

يعمل بهذا القرار اعتبارا من تاريخ 17/020/04م، ويلغى كل حكم يخالفه وعلى الجهات المختصة تنفيذه.

المجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني





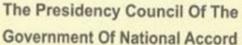
1020, 4 15 2200 (2000) 1000 (1000)













المجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني

قرار المجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني رقم (238) اسنة 2020 ميلادية بتقرير بعض الأحكام بقراره رقم (215) لسنة 2020م بإعلان حظر التجول

للجلس الرئاسي : -

- بعد الاطلاع على الإعلان الدستوري ، وتعديلاته .
- وعلى الاتفاق السياسي الليبي الموقع بتاريخ 17 ديسمبر 2015م.
- وعلى قانون النظام المالي للدولة ولائحة الميزانية والحسابات والمخازن وتعديلاتهما .
 - وعلى القانون رقم (106) لسنة 1973 بشأن إصدار القانون الصحي.
- وعلى القانون رقم (12) لسنة 2010 م. بشأن إصدار قانون علاقات العمل ولائحته التنفيذية.
 - وعلى قرار المجلس الرئاسي رقم (4) لسنة 2016م ، بشأن تشكيل حكومة الوفاق وطني.
 - وعلى قرار المجلس الرئاسي رقم (12) لسنة 2016م، بشأن تفويض بمهام.
 - وعلى قرار المجلس الرئاسي رقم (207) لسنة 2020م ، بشأن تشكيل لجنة وتحديد مهامها.
 - وعلى قرار المجلس الرئاسي رقم (209) لسنة 2020م، بإعلان حالة الطوارئ.
 - وعلى قرار المجلس الرئاسي رقم (215) لسنة 2020م، بإعلان حظر التجول.
- وعلى كتاب السيد رئيس اللجنة و وزير الصحة المفوض رقم (014) المؤرخ في 2020/03/28م
 - وعلى ما تقتضيه المصلحة العامة.

. قصرر

مادة (1)

بموجب أحكام هذا القرار تمدد فترة حظر التجول المنصوص عليها بالمادة (1) من القرار رقم (215) لسنة 2020م المشار إليه بحيث تكون من الساعة الثانية ظهرا إلى الساعة السابعة صباحا من اليوم التالي. مادة ر2)

يحظر التجول بين المدن حظرا تاما ويستثنى من ذلك الاعمال المنصوص عليها بالمادة (2) من القرار رقم (215) لسنة 2020م للشار إليه.

مادة (3)

تحدد ساعات دوام العمل بكافة الجهات من الساعة التاسعة صباحا إلى الساعة الثانية عشر ظهرا. مادة (4)

تعد الأحكام الأخرى غير للعدلة و المنصوص عليها بالقرار رقم (215) لسنة 2020م للشار إليه سارية ونافذة. مادة رق

يُعمل بهذا القرار اعتبارا من تاريخ 2020/03/30م، ويلغى كلحكم يخالفه، وعلى الجهات المختصة تنفيذه.

للجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني

Mountain



مرون 5 , تحوال ، 1441 مجري المرون 1,2020 ، 2020 مرون رصال المارنية)









The Presidency Council Of The Government Of National Accord



المجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني

منشور رئيس المجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني رقم (/) لسنة 2020م

السادة الافاضل /

بعد التحيد،،،،

في الوقت الذي يعمل فيه المجلس الرئاسي على وضع خطة وطنية لمواجهة خطر الاصابة بفايروس كورونا المستجد.

ونظرا لانتشار فايروس (كورونا المستجد) في العديد من دول العالم لاسيما دول الجوار وانطلاقا من دور المجلس الرئاسي في الحفاظ على سلامة المواطنين الليبيين بما يتطلب أتخاذ إجراءات احترازية أولية في عمل الوحدات الادارية العامة وغيرها على النحو التالي:

- 1. تعميم الإجراءات الصادرة عن الجهات ذات الاختصاص والتي تضمن السلامة العامة وتمنع أنتشار الفعروس.
- الحد من عدد المراجعين في الادارات العامة وغيرها في اضيق نطاق ممكن ويفضل استخدام وسائل الاتصال الالكترونية بديلا عن المراجعات الشخصية.
- 3. الزام الموظفين بالاستفادة من اجازاتهم السنوية. وتفعيل نظام العمل التناوبي بحيث يقتصر تسير العمل اليومي علي اقل عدد من الموظفين بالقدر الذي لا يتعارض مع حسن سير العمل.
 - 4. إيقاف العمل بجهاز قارئ البصمة الآلي مؤقتا واستبداله بسجلات الحضور و الانصراف.
- 5 تعقيم المقرات الادارية ومنع التناوب على استخدام الآلات و الادوات المشتركة والتقليل من استخدام وسائل النقل الجماعي.
- الايعاز للموظفين بالالتزام بالإرشادات الصحية التي تصدر دوريا خصوصا فيما يتعلق بالمسافة
 الأمنة بين الاشخاص وعدم التصافح بالأيدي وتجنب الاحتكاك المباشر مع الأخرين.

وعلى وزارة الصحة تعزيز هذه الضوابط بالمنشورات الدورية التي تكفل الوقاية من أنتشار المرض. للأهمية يطلب التقيد والتنفيذ.

فائز مصطفى السراج

manney!

رئيس المجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني

سدوني 19 ، 19 مجري المامجري المواقع المجري المواقع ال









The Presidency Council Of The Government Of National Accord



المجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني

منشور رئيس المجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني رقم (3) لسنة 2020

تنفيذا لأحكام قرار المجلس الرئاسي رقم (209) لسنة 2020 م، بشأن إعلان حالة الطوارئ وقراره رقم (215) لسنة 2020 م، بإعلان حظر التجول المتضمن بعض الإجراءات لمجابهة خطر جائحة فيروس (كورونا المستجد) على كامل البلاد و نص المادة (4) من قرار المجلس الرئاسي رقم (209) لسنة 2020 م المشار إليه والتي أوجبت بأن تكون (حكل الإجراءات التي تتخذ بشأن حالة الطوارئ تكون بقرار من رئيس المجلس الرئاسي ،وبناء على التعليمات الصادرة منه على الجهات المعنية تنفيذها طبقا للاجراءات المعددة لهذا الغرض))

وقد لاحظ المجلس الرئاسي أن بعض الجهات ومنها البلديات قامت باتخاذ إجراءات وتدابير احادية الجانب في مواجهة هذه الجائحة خلافا للقرارات والاعلانات الصادرة بالخصوص مما يسبب إرباكا للخطة الموضوعة .

عليه يطلب من جميع الجهات عدم اتخاذ أي إجراءات أوتدابير أحادية الجانب خلافا للضوابط التي أقرها المجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني.

حفظ الله ليبيا

فائز مصطفى السراج رئيس المجلس الرئاسي لحكومة الوفاق الوطني



صدر بتاريخ 2020/3/24م











ANNEX N°3







طرابلس في 19-03-2020

إلى السيد: خالد الدعاس عميد بلدية الماية

نتمنى أن تكونوا بمعية كافة أعضاء المجلس البلدي والإدارة البلدية - بخير و عافية في هذه الفترة الحساسة التي تمر بيها البلاد والعالم بأسره، إن المركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد المكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي لجميعة البلديات الهولندية بمنطقة شمال افريقيا والشرق الاوسط بهيئته المديرة وكامل فريقه وخبرائه منكب على تدارس الوضع الراهن واستباق ما ستؤول إليه البلاد في ظل خطر تفشي وباء الكورونا. ونحن إذ نعلن تجندنا واستعدادنا لرفع تحديات هذه المرحلة، نؤكد أكثر من أي وقت مضى تمسكنا بالتعاون والتشاور والتنسيق مع شركاننا الأساسيين من بلديات ومجالس بلدية للعمل على ما هو خير للمواطنين والمواطنات.

وفي هذا الإطار يشرف المركز إعلامكم أنه على تمام الاستعداد لمواصلة أنشطة برنامج تطوير الخدمات المحلية وترسيخ الشفافية والمساءلة على المستوى المحلي، مر افقتكم عن طريق المنسقين المحليين والخبراء وفرق العمل، حيث يقوم فريق عملنا بمراجعة خطط العمل المتصلة ببرنامجنا حتى تكون مكيفة من حيث طرق التخطيط والتنفيذ للوضع الراهن وحتى تأخذ بعين الاعتبار تأثيرات الوضعية الحالية على التخطيط البلدي وإسداء الخدمات المحلية والحوكمة وسنعلمكم بنتائج عملنا هذا في الإبان.

يسعدنا إعلامكم أن وكالة التعاون الدولي لجمعية البلديّات الهولنديّة والاتحاد الأوروبي يواصلان دعم المشروع وكافة الشركاء القاتمين على إنجازه إيمانا بضرورة التضامن لتجاوز هذه المرحلة بنجاح والمضى قدما نحو تحقيق أهداف المشروع.

كما يؤكد المركز على ضرورة التنسيق والتشاور المتواصل معكم حول الاجراءات الضرورية والمستعجلة المتصلة بالسلامة الصحية وطرق تطويعها حسب خصوصيات كل جهة وكل بلدية.

عن / د. نائلة العكريمي المديرة العامة للمركز الدولي للتنمية المحليم

وليد معتوق

CILG VNG International
Immeuble IRIS 3tm étage, Rue du Lac Malaren, Les Berges du Lac 1053 Tunisle
Tel: 243 860 71 216+ / 245 860 71 216+ / Fax : 242 860 71 216+
Email: citig@citg-international.org

لمركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد عمارة لبريس، الطابق الثالث، نهج بحيرة ما لاران، 1053 ضفاف البحورة، تونس لهاتف: 624 (1860 543 / 1852 643) (1862 / 1860 / الفاكس: 242 088 67 00216 لهاتف: 610 (1860 643) (1862 643) (1862 643)















طرابلس في 19-03-2020

إلى السيد: يوسف بديري عميد بلدية غريان

نتمنى أن تكونوا - بمعية كافة أعضاء المجلس البلدي والإدارة البلدية - بخير وعافية في هذه الفترة الحساسة التي تمر بيها البلاد والعالم بأسره، إن المركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد المكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي لجميعة البلديات الهولندية بمنطقة شمال افريقيا والشرق الاوسط بهيئته المديرة وكامل فريقه وخبرائه منكب على تدارس الوضع الراهن واستباق ما ستؤول إليه البلاد في ظل خطر تفشي وباء الكورونا, ونحن إذ نعلن تجندنا واستعدادنا لرفع تحديات هذه المرحلة، نؤكد أكثر من أي وقت مضى تمسكنا بالتعاون والتشاور والتنسيق مع شركائنا الأساسيين من بلديات ومجالس بلدية للعمل على ما هو خير للمواطنين والمواطنات.

وفي هذا الإطار يشرف المركز إعلامكم أنه على تمام الاستعداد لمواصلة أنشطة برنامج تطوير الخدمات المحلية وترسيخ الشفافية والمساءلة على المستوى المحلي، مر افقتكم عن طريق المنسقين المحليين والخبراء وفرق العمل، حيث يقوم فريق عملنا بمر اجعة خطط العمل المتصلة ببرنامجنا حتى تكون مكيفة من حيث طرق التخطيط والتنفيذ للوضع الراهن وحتى تأخذ بعين الاعتبار تأثيرات الوضعية الحالية على التخطيط البلدى وإسداء الخدمات المحلية والحوكمة وسنعلمكم بنتائج عملنا هذا في الإبان.

يسعدنا إعلامكم أن وكالة التعاون الدولي لجمعية البلديّات الهولنديّة والاتحاد الأوروبي يواصلان دعم المشروع وكافة الشركاء القائمين على إنجازه إيمانا بضرورة التضامن لتجاوز هذه المرحلة بنجاح والمضي قدما نحو تحقيق أهداف المشروع.

كما يؤكد المركز على ضرورة التنسيق والتشاور المتواصل معكم حول الاجراءات الضرورية والمستعجلة المتصلة بالسلامة الصحية وطرق تطويعها حسب خصوصيات كل جهة وكل بلدية.

عن / د. نائلة العكريمي المديرة العامة للمركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرغبي

وليد معتوق

CILG YNG International
Immeuble IRIS 3^{tom} étage, Rue du Lac Malaren, Les Berges du Lac 1053 Tunisle
Tel: 243 860 71 216+ / 245 860 71 216+ / Fax: 242 860 71 216+
Email: cilg@cilg-international.org















إلى السيد: حسين بودرويشة عميد بلدية شحات

نتمنى أن تكونوا بمعية كافة أعضاء المجلس البلدي والإدارة البلدية - بخير وعافية في هذه الفترة الحساسة التي تمر بيها البلاد والعالم بأسره، إن المركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد المكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي لجميعة البلديات الهولندية بمنطقة شمال افريقيا والشرق الاوسط بهيئته المديرة وكامل فريقه وخبرائه منكب على تدارس الوضع الراهن واستباق ما ستؤول إليه البلاد في ظل خطر تفشي وباء الكورونا. ونحن إذ نعلن تجندنا واستعدادنا لرفع تحديات هذه المرحلة، نؤكد أكثر من أي وقت مضى تمسكنا بالتعاون والتشاور والتنميق مع شركائنا الأساسيين من بلديات ومجالس بلدية للعمل على ما هو خير للمواطنين والمواطنين.

وفي هذا الإطار يشرف المركز إعلامكم أنه على تمام الاستعداد لمواصلة أنشطة برنامج تطوير الخدمات المحلية وترسيخ الشفافية والمساءلة على المستوى المحلي، مرافقتكم عن طريق المنسقين المحليين والخبراء وفرق العمل، حيث يقوم فريق عملنا بمراجعة خطط العمل المتصلة ببرنامجنا حتى تكون مكيفة من حيث طرق التخطيط والتنفيذ للوضع الراهن وحتى تأخذ بعين الاعتبار تأثيرات الوضعية الحالية على التخطيط اللدى وإسداء الخدمات المحلية والحوكمة وسنعلمكم بنتائج عملنا هذا في الإبان.

يسعدنا إعلامكم أن وكالة التعاون الدولي لجمعية البلديات الهولندية والاتحاد الأوروبي يواصلان دعم المشروع وكافة الشركاء القانمين على إنجازه إيمانا بضرورة التضامن لتجاوز هذه المرحلة بنجاح والمضى قدما نحو تحقيق أهداف المشروع.

كما يؤكد المركز على ضرورة التنسيق والتشاور المتواصل معكم حول الاجراءات الضرورية والمستعجلة المتصلة بالسلامة الصحية وطرق تطويعها حسب خصوصيات كل جهة وكل بلدية.

عن / د. نائلة العكريمي المديرة العامة للمركز الدولي للتنمية المحلوم العامة للمركز الدولي للتنمية المحلوم العامة المحلوم المحل

وليد معتوق















إلى السيد: أحمد ماتكو عميد بلدية أوباري

نتمنى أن تكونوا - بمعية كافة أعضاء المجلس البلدي والإدارة البلدية - بخير و عافية في هذه الفترة الحساسة التي تمر بيها البلاد والعالم بأسره، إن المركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد المكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي لجميعة البلديات الهولندية بمنطقة شمال افريقيا والشرق الاوسط بهيئته المديرة وكامل فريقه وخيرائه منكب على تدارس الوضع الراهن واستباق ما ستؤول إليه البلاد في ظل خطر تفشي وباء الكورونا. ونحن إذ نعلن تجندنا واستعدادنا لرفع تحديات هذه المرحلة، نؤكد أكثر من أي وقت مضى تمسكنا بالتعاون والتشاور والتنسيق مع شركاننا الأساسيين من بلديات ومجالس بلدية للعمل على ما هو خير للمواطنين والمواطنات.

وفي هذا الإطار يشرف المركز إعلامكم أنه على تمام الاستعداد لمواصلة أنشطة برنامج تطوير الخدمات المحلية وترسيخ الشفافية والمساءلة على المستوى المحلي، مرافقتكم عن طريق المنسقين المحليين والخبراء وفرق العمل، حيث يقوم فريق عملنا بمراجعة خطط العمل المتصلة ببرنامجنا حتى تكون مكيفة من حيث طرق التخطيط والتنفيذ للوضع الراهن وحتى تأخذ بعين الاعتبار تأثيرات الوضعية الحالية على التخطيط اللدى وإسداء الخدمات المحلية والحوكمة وسنعلمكم بنتائج عملنا هذا في الإبان.

يسعدنا إعلامكم أن وكالة التعاون الدولي لجمعية البلديات الهولندية والاتحاد الأوروبي يواصلان دعم المشروع وكافة الشركاء القائمين على إنجازه إيمانا بضرورة التضامن لتجاوز هذه المرحلة بنجاح والمضي قدما نحو تحقيق أهداف المشروع.

كما يؤكد المركز على ضرورة التنسيق والتشاور المتواصل معكم حول الاجراءات الضرورية والمستعجلة المتصلة بالسلامة الصحية وطرق تطويعها حسب خصوصيات كل جهة وكل بلدية.



CILG VNG International
Immeuble INIS 3** étage, Rue du Lac Malaren, Les Berges du Lac 1053 Tunisie
Tel: 243 860 71 216+ / 245 860 71 216+ Fax : 242 860 71 216+
Email : cligg@clig-international.org















إلى السيد: مصطفى عبدالرحمن عميد بلدية مرادة

نتمنى أن تكونوا - بمعية كافة أعضاء المجلس البلدي والإدارة البلدية - بخير وعافية في هذه الفترة الحساسة التي تمر بيها البلاد والعالم بأسره، إن المركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد المكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي لجميعة البلديات الهولندية بمنطقة شمال افريقيا والشرق الاوسط بهيئته المديرة وكامل فريقه وخبرائه منكب على تدارس الوضع الراهن واستباق ما ستؤول إليه البلاد في ظل خطر تفشي وباء الكورونا. ونحن إذ نعلن تجندنا واستعدادنا لرفع تحديات هذه المرحلة، نؤكد أكثر من أي وقت مضى تمسكنا بالتعاون والتشاور والتنميق مع شركائنا الأساسيين من بلديات ومجالس بلدية للعمل على ما هو خير للمواطنين والمواطنات.

وفي هذا الإطار يشرف المركز إعلامكم أنه على تمام الاستعداد لمواصلة أنشطة برنامج تطوير الخدمات المحلية وترسيخ الشفافية والمساءلة على المستوى المحلي، مرافقتكم عن طريق المنسقين المحليين والخبراء وفرق العمل، حيث يقوم فريق عملنا بمراجعة خطط العمل المتصلة ببرنامجنا حتى تكون مكيفة من حيث طرق التخطيط والتنفيذ للوضع الراهن وحتى تأخذ بعين الاعتبار تأثيرات الوضعية الحالية على التخطيط البلدي وإسداء الخدمات المحلية والحوكمة وسنعلمكم بنتائج عملنا هذا في الإبان.

يسعدنا إعلامكم أن وكالة التَعاون الدّولي لجمعيّة البلديّات الهولنديّة والاتحاد الأوروبي يواصلان دعم المشروع وكافة الشركاء القائمين على إنجازه إيمانا بضرورة التضامن لتجاوز هذه المرحلة بنجاح والمضي قدما نحو تحقيق أهداف المشروع.

كما يؤكد المركز على ضرورة التنسيق والتشاور المتواصل معكم حول الاجراءات الضرورية والمستعجلة المتصلة بالسلامة الصحية وطرق تطويعها حسب خصوصيات كل جهة وكل بلدية.

















إلى السيد: علي عبدالصمد عميد بلدية رقدالين

نتمنى أن تكونوا – بمعية كافة أعضاء المجلس البلدي والإدارة البلدية - بخير و عافية في هذه الفترة الحساسة التي تمر بيها البلاد والعالم بأسره، إن المركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد المكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي لجميعة البلديات الهولندية بمنطقة شمال افريقيا والشرق الاوسط بهيئته المديرة وكامل فريقه وخبر انه منكب على تدارس الوضع الراهن واستباق ما ستؤول إليه البلاد في ظل خطر تفشي وباء الكورونا، ونحن إذ نعلن تجندنا واستعدادنا لرفع تحديات هذه المرحلة، نؤكد أكثر من أي وقت مضى تمسكنا بالتعاون والتشاور والتنميق مع شركائنا الأساسيين من بلديات ومجالس بلدية للعمل على ما هو خير للمواطنين والمواطنات.

وفي هذا الإطار يشرف المركز إعلامكم أنه على تمام الاستعداد لمواصلة أنشطة برنامج تطوير الخدمات المحلية وترسيخ الشفافية والمساءلة على المستوى المحلي، مرافقتكم عن طريق المنسقين المحليين والخبراء وفرق العمل، حيث يقوم فريق عملنا بمراجعة خطط العمل المتصلة ببرنامجنا حتى تكون مكيفة من حيث طرق التخطيط والتنفيذ للوضع الراهن وحتى تأخذ بعين الاعتبار تأثيرات الوضعية الحالية على التخطيط البلدي وإسداء الخدمات المحلية والحوكمة وسنعلمكم بنتائج عملنا هذا في الإبان.

يسعدنا إعلامكم أن وكالة التعاون الدولي لجمعية البلديّات الهولنديّة والاتحاد الأوروبي يواصلان دعم المشروع وكافة الشركاء القانمين على إنجازه إيمانا بضرورة التضامن لتجاوز هذه المرحلة بنجاح والمضي قدما نحو تحقيق أهداف المشروع.

كما يؤكد المركز على ضرورة التنسيق والتشاور المتواصل معكم حول الاجراءات الضرورية والمستعجلة المتصلة بالسلامة الصحية وطرق تطويعها حسب خصوصيات كل جهة وكل بلدية.

عن / د. نائلة العكريمي العامة للمركز الدولي للتنمية المحلية والعلام الرائلية

وليد معتوق

CILG VNG International
Immeuble IRIS 3** étage, Rue du Lac Malaren, Les Berges du Lac 1053 Tunisle
Tel: 243 860 71 216+ / 245 860 71 216+ / Fax: 242 860 71 216+
Email: : dig@clig-international.org

الركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد عمارة ليريس ، الطابق الثالث، نهج خبرة مالاران، 1053 ضفاف البحيرة ، تونس لهاتش: 245 00216 71 860 243 / 00216 71 860 021 ضفاف البحيرة ، تونس ليريد الالكترون: clig@clig-international.org















إلى السيد: قاسم المانع عميد بلدية غدامس

نتمنى أن تكونوا - بمعية كافة أعضاء المجلس البلدي والإدارة البلدية - بخير و عافية في هذه الفترة الحساسة التي تمر بيها البلاد والعالم بأسره، إن المركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد المكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي لجميعة البلديات الهولندية بمنطقة شمال افريقيا والشرق الاوسط بهيئته المديرة وكامل فريقه وخبرائه منكب على تدارس الوضع الراهن واستباق ما ستؤول إليه البلاد في ظل خطر تفشي وباء الكورونا, ونحن إذ نعلن تجندنا واستعدادنا لرفع تحديات هذه المرحلة، نؤكد أكثر من أي وقت مضى تمسكنا بالتعاون والتشاور والتنسيق مع شركائنا الأساسيين من بلديات ومجالس بلدية للعمل على ما هو خير للمواطنين والمواطنات.

وفي هذا الإطار يشرف المركز إعلامكم أنه على تمام الاستعداد لمواصلة أنشطة برنامج تطوير الخدمات المحلية وترسيخ الشفافية والمساءلة على المستوى المحلي، مرافقتكم عن طريق المنسقين المحليين والخبراء وفرق العمل، حيث يقوم فريق عملنا بمراجعة خطط العمل المتصلة ببرنامجنا حتى تكون مكيفة من حيث طرق التخطيط والتنفيذ للوضع الراهن وحتى تأخذ بعين الاعتبار تأثيرات الوضعية الحالية على التخطيط البدي وإسداء الخدمات المحلية والحوكمة وسنعلمكم بنتائج عملنا هذا في الإبان.

يسعدنا إعلامكم أن وكالة التعاون الدولي لجمعية البلديّات الهولنديّة والاتحاد الأوروبي يواصلان دعم المشروع وكافة الشركاء القائمين على إنجازه إيمانا بضرورة التضامن لتجاوز هذه المرحلة بنجاح والمضي قدما نحو تحقيق أهداف المشروع.

كما يؤكد المركز على ضرورة التنسيق والتشاور المتواصل معكم حول الاجراءات الضرورية والمستعجلة المتصلة بالسلامة الصحية وطرق تطويعها حسب خصوصيات كل جهة وكل بلدية.

عن / د. نائلة العكريمي المعادرة العامة للمركز الدولي للتنمية المحادرة العامة للمركز الدولي للتنمية المحادرة والمعكم الرشيد

وليد معتوق

CILG VNG International
Immeuble IRIS 3*** étage, Rue du Lac Malaren, Les Berges du Lac 1053 Tunisie
Tel: 243 860 71 216+ / 245 860 71 216+ Fax : 242 860 71 216+
Email : clig@clig-international.org















إلى السيد: فاضل حصن عميد بلدية درج

نتمنى أن تكونوا - بمعية كافة أعضاء المجلس البلدي والإدارة البلدية - بخير و عافية في هذه الفترة الحساسة التي تمر بيها البلاد والعالم بأسره، إن المركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد المكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي لجميعة البلديات الهولندية بمنطقة شمال افريقيا والشرق الاوسط بهيئته المديرة وكامل فريقه وخبرائه منكب على تدارس الوضع الراهن واستباق ما ستؤول إليه البلاد في ظل خطر تفشي وباء الكورونا. ونحن إذ نعلن تجندنا واستعدادنا لرفع تحديات هذه المرحلة، نؤكد أكثر من أي وقت مضى تمسكنا بالتعاون والتشاور والتنسيق مع شركائنا الأساسيين من بلديات ومجالس بلدية للعمل على ما هو خير للمواطنين والمواطنين.

وفي هذا الإطار يشرف المركز إعلامكم أنه على تمام الاستعداد لمواصلة أنشطة برنامج تطوير الخدمات المحلية وترسيخ الشفافية والمساءلة على المستوى المحلي، مرافقتكم عن طريق المنسقين المحليين والخبراء وفرق العمل، حيث يقوم فريق عملنا بمراجعة خطط العمل المتصلة ببرنامجنا حتى تكون مكيفة من حيث طرق التخطيط والتنفيذ للوضع الراهن وحتى تأخذ بعين الاعتبار تأثيرات الوضعية الحالية على التخطيط البلدي وإسداء الخدمات المحلية والحوكمة وسنعلمكم بنتائج عملنا هذا في الإبان.

يسعدنا إعلامكم أن وكالة التعاون الدولي لجمعية البلديات الهولندية والاتحاد الأوروبي يواصلان دعم المشروع وكافة الشركاء القاتمين على إنجازه إيمانا بضرورة التضامن لتجاوز هذه المرحلة بنجاح والمضي قدما نحو تحقيق أهداف المشروع.

كما يؤكد المركز على ضرورة التنسيق والتشاور المتواصل معكم حول الاجراءات الضرورية والمستعجلة المتصلة بالسلامة الصحية وطرق تطويعها حسب خصوصيات كل جهة وكل بلدية.

عن / د. نائلة العكريمي المديرة العامة للمركز الدولي للتنمية المطروق العامة للمركز الدولي للتنمية المطروق العامة للمركز الدولي التنمية المطروق العامة المحاولة العامة المحاولة العامة ال

CILG VNG International Immouble IRIS 3^{core} étage, Rue du Lac Maiaren, Les Berges du Lac 1053 Tunisie Tel: 243 860 71 216+ / 245 860 71 216+ / Fax : 242 860 71 216+ Email : cilg@cilg-international.org















إلى السيد: عبدالسلام شنقنة عميد بلدية تراغن

نتمنى أن تكونوا بمعية كافة أعضاء المجلس البلدي والإدارة البلدية - بخير وعافية في هذه الفترة الحساسة التي تمر بيها البلاد والعالم بأسره، إن المركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد المكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي لجميعة البلديات الهولندية بمنطقة شمال افريقيا والشرق الاوسط بهيئته المديرة وكامل فريقه وخبرائه منكب على تدارس الوضع الراهن واستباق ما ستؤول إليه البلاد في ظل خطر تفشي وباء الكورونا. ونحن إذ نعلن تجندنا واستعدادنا لرفع تحديات هذه المرحلة، نؤكد أكثر من أي وقت مضى تمسكنا بالتعاون والتشاور والتنسيق مع شركاننا الأساسيين من بلديات ومجالس بلدية للعمل على ما هو خير للمواطنين والمواطنات.

وفي هذا الإطار يشرف المركز إعلامكم أنه على تمام الاستعداد لمواصلة أنشطة برنامج تطوير الخدمات المحلية وترسيخ الشفافية والمساءلة على المستوى المحلي، مرافقتكم عن طريق المنسقين المحليين والخبراء وفرق العمل، حيث يقوم فريق عملنا بمراجعة خطط العمل المتصلة ببرنامجنا حتى تكون مكيفة من حيث طرق التخطيط والتنفيذ للوضع الراهن وحتى تأخذ بعين الاعتبار تأثيرات الوضعية الحالية على التخطيط البلدى وإسداء الخدمات المحلية والحوكمة وسنعلمكم بنتائج عملنا هذا في الإبان.

يسعدنا إعلامكم أن وكالة التعاون الدولي لجمعية البلديات الهولندية والاتحاد الأوروبي يواصلان دعم المشروع وكافة الشركاء القائمين على إنجازه إيمانا بضرورة التضامن لتجاوز هذه المرحلة بنجاح والمضي قدما نحو تحقيق أهداف المشروع.

كما يؤكد المركز على ضرورة التنسيق والتشاور المتواصل معكم حول الاجراءات الضرورية والمستعجلة المتصلة بالسلامة الصحية وطرق تطويعها حسب خصوصيات كل جهة وكل بلدية.

> عن / د. نائلة العكريمي المديرة العامة للمركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الراشيكم

> > وليد معتوق

CILG VNG International
Immeuble IRIS 3th étage, Rue du Lac Malaren, Les Berges du Lac 1053 Tunisie
Tel: 243 860 71 216+ / 245 860 71 216+ fax : 242 860 71 216+
Email : cliq@cilg-international.org















إلى السيد: عبدالرحمن الصالحين عميد بلدية وادى عتبة

نتمنى أن تكونوا - بمعية كافة أعضاء المجلس البلدي والإدارة البلدية - بخير و عافية في هذه الفترة الحساسة التي تمر بيها البلاد والعالم بأسره، إن المركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد المكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي لجميعة البلديات الهولندية بمنطقة شمال افريقيا والشرق الاوسط بهيئته المديرة وكامل فريقه وخبرائه منكب على تدارس الوضع الراهن واستباق ما ستؤول إليه البلاد في ظل خطر تفشي وباء الكورونا. ونحن إذ نعلن تجندنا واستعدادنا لرفع تحديات هذه المرحلة، نؤكد أكثر من أي وقت مضى تمسكنا بالتعاون والتشاور والتنسيق مع شركائنا الأساسيين من بلديات ومجالس بلدية للعمل على ما هو خير للمواطنين والمواطنين.

وفي هذا الإطار يشرف المركز إعلامكم أنه على تمام الاستعداد لمواصلة أنشطة برنامج تطوير الخدمات المحلية وترسيخ الشفافية والمساءلة على المستوى المحلي، مرافقتكم عن طريق المنسقين المحليين والخبراء وفرق العمل، حيث يقوم فريق عملنا بمراجعة خطط العمل المتصلة ببرنامجنا حتى تكون مكيفة من حيث طرق التخطيط والتنفيذ للوضع الراهن وحتى تأخذ بعين الاعتبار تأثيرات الوضعية الحالية على التخطيط البلدي وإسداء الخدمات المحلية والحوكمة وسنعلمكم بنتائج عملنا هذا في الإبان.

يسعدنا إعلامكم أن وكالة التعاون الدولي لجمعية البلديات الهولندية والاتحاد الأوروبي يواصلان دعم المشروع وكافة الشركاء القائمين على إنجازه إيمانا بضرورة النضامن لتجاوز هذه المرحلة بنجاح والمضي قدما نحو تحقيق أهداف المشروع.

كما يؤكد المركز على ضرورة التنسيق والتشاور المتواصل معكم حول الاجراءات الضرورية والمستعجلة المتصلة بالسلامة الصحية وطرق تطويعها حسب خصوصيات كل جهة وكل بلدية.

> عن / د. نائلة العكريمي المديرة العامة للمركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الترتميم

> > وليد معتوق

CILG VNG International
Immeuble IRIS 3th étage, Rue du Lac Malaren, Les Berges du Lac 1053 Tunisie
Tel: 243 860 71 216+ / 245 860 71 216+ / Fax: 242 860 71 216+
Email: cilgr@Clo-international.org















إلى السيد: على عكاشة عميد بلدية وادي البوانيس

نتمنى أن تكونوا بمعية كافة أعضاء المجلس البلدي والإدارة البلدية - بخير وعافية في هذه الفترة الحساسة التي تمر بيها البلاد والعالم بأسره، إن المركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد المكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي لجميعة البلديات الهولندية بمنطقة شمال افريقيا والشرق الاوسط بهيئته المديرة وكامل فريقه وخبرائه منكب على تدارس الوضع الراهن واستباق ما ستؤول إليه البلاد في ظل خطر تفشي وباء الكورونا. ونحن إذ نعلن تجندنا واستعدادنا لرفع تحديات هذه المرحلة، نؤكد أكثر من أي وقت مضى تمسكنا بالتعاون والتشاور والتنسيق مع شركائنا الأساسيين من بلديات ومجالس بلدية للعمل على ما هو خير للمواطنين والمواطنات.

وفي هذا الإطار يشرف المركز إعلامكم أنه على تمام الاستعداد لمواصلة أنشطة برنامج تطوير الخدمات المحلية وترسيخ الشفافية والمساءلة على المستوى المحلي، مرافقتكم عن طريق المنسقين المحليين والخبراء وفرق العمل، حيث يقوم فريق عملنا بمراجعة خطط العمل المتصلة ببرنامجنا حتى تكون مكيفة من حيث طرق التخطيط والتنفيذ للوضع الراهن وحتى تأخذ بعين الاعتبار تأثيرات الوضعية الحالية على التخطيط البلدى وإسداء الخدمات المحلية والحوكمة وسنعلمكم بنتائج عملنا هذا في الإبان.

يسعدنا إعلامكم أن وكالة التعاون الدولي لجمعية البلديّات الهولنديّة والاتحاد الأوروبي يواصلان دعم المشروع وكافة الشركاء القائمين على إنجازه إيمانا بضرورة التضامن لتجاوز هذه المرحلة بنجاح والمضي قدما نحو تحقيق أهداف المشروع.

كما يؤكد المركز على ضرورة التنسيق والتشاور المتواصل معكم حول الاجراءات الضرورية والمستعجلة المتصلة بالسلامة الصحية وطرق تطويعها حسب خصوصيات كل جهة وكل بلدية.

> عن / د. نائلة العكريمي المديرة العامة للمركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الر

> > وليدمعتوق

CILC VNG International
Immeuble IRIS 3^{mm} étage, Rue du Lac Malaren, Les Berges du Lac 1053 Tunisie
Tel: 243 860 71 216+ / 245 860 71 216+ / Fax : 242 860 71 216+
Email : clig⊛clig-international.org

لـركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد. ممارة لريس، الطاليان الثالث، نهج تجرة ما لاران، 1033 صفاف البحيرة، تونس لهاتف: 245 1860 17 245 (1860 - 247 / 20210 / الفاكس: 242 082 7 20210 ليريد الألكرون، الريسة clig@clig-international.org















إلى السيد: مصطفى حميد عميد بلدية البريقة

نتمنى أن تكونوا _ بمعية كافة أعضاء المجلس البلدي والإدارة البلدية - بخير و عافية في هذه الفترة الحساسة التي تمر بيها البلاد والعالم بأسره، إن المركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد المكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي لجميعة البلديات الهولندية بمنطقة شمال افريقيا والشرق الاوسط بهيئته المديرة وكامل فريقه وخبرائه منكب على تدارس الوضع الراهن واستباق ما ستؤول إليه البلاد في ظل خطر تفشي وباء الكورونا. ونحن إذ نعلن تجندنا واستعدادنا لرفع تحديات هذه المرحلة، نؤكد أكثر من أي وقت مضى تمسكنا بالتعاون والتشاور والتنسيق مع شركائنا الأساسيين من بلديات ومجالس بلدية للعمل على ما هو خير للمواطنين والمواطنات.

وفي هذا الإطار يشرف المركز إعلامكم أنه على تمام الاستعداد لمواصلة أنشطة برنامج تطوير الخدمات المحلية وترسيخ الشفافية والمساءلة على المستوى المحلي، مرافقتكم عن طريق المنسقين المحليين والخبراء وفرق العمل، حيث يقوم فريق عملنا بمراجعة خطط العمل المتصلة ببرنامجنا حتى تكون مكيفة من حيث طرق التخطيط والتنفيذ للوضع الراهن وحتى تأخذ بعين الاعتبار تأثيرات الوضعية الحالية على التخطيط البلدى وإسداء الخدمات المحلية والحوكمة وسنعلمكم بنتائج عملنا هذا في الإبان.

يسعدنا إعلامكم أن وكالة التعاون الدولي لجمعية البلديات الهولندية والاتحاد الأوروبي يواصلان دعم المشروع وكافة الشركاء القائمين على إنجازه إيمانا بضرورة التضامن لتجاوز هذه المرحلة بنجاح والمضي قدما نحو تحقيق أهداف المشروع.

كما يؤكد المركز على ضرورة التنسيق والتشاور المتواصل معكم حول الاجراءات الضرورية والمستعجلة المتصلة بالسلامة الصحية وطرق تطويعها حسب خصوصيات كل جهة وكل بلدية.

> عن / د. نائلة العكريمي المديرة العامة للمركز الدولي للتنمية المحلية والمكم الترقة

> > وليد معتوق

CILG VNG International
Immeuble IRIS 3^{ton} étage, Rue du Lac Malaren, Les Berges du Lac 1053 Tunisie
Tel: 243 860 71 216+ / 245 860 71 216+ / Fax : 242 860 71 216+
Email : cilg@cilg-international.org















إلى السيد: أحمد الكردي عميد بلدية وازن

نتمنى أن تكونوا بمعية كافة أعضاء المجلس البلدي والإدارة البلدية - بخير وعافية في هذه الفترة الحساسة التي تمر بيها البلاد والعالم بأسره، إن المركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد المكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي لجميعة البلديات الهولندية بمنطقة شمال افريقيا والشرق الاوسط بهيئته المديرة وكامل فريقه وخبرائه منكب على تدارس الوضع الراهن واستباق ما ستؤول إليه البلاد في ظل خطر تفشي وباء الكورونا. ونحن إذ نعلن تجندنا واستعدادنا لرفع تحديات هذه المرحلة، نؤكد أكثر من أي وقت مضى تمسكنا بالتعاون والتشاور والتنسيق مع شركائنا الأساسيين من بلديات ومجالس بلدية للعمل على ما هو خير للمواطنين والمواطنات.

وفي هذا الإطار يشرف المركز إعلامكم أنه على تمام الاستعداد لمواصلة أنشطة برنامج تطوير الخدمات المحلية وترسيخ الشفافية والمساءلة على المستوى المحلي، مرافقتكم عن طريق المنسقين المحليين والخبراء وفرق العمل، حيث يقوم فريق عملنا بمراجعة خطط العمل المتصلة ببرنامجنا حتى تكون مكيفة من حيث طرق التخطيط والتنفيذ للوضع الراهن وحتى تأخذ بعين الاعتبار تأثيرات الوضعية الحالية على التخطيط البلدي وإسداء الخدمات المحلية والحوكمة وسنعلمكم بنتائج عملنا هذا في الإبان.

يسعدنا إعلامكم أن وكالة التعاون الدولي لجمعية البلديّات الهولنديّة والاتحاد الأوروبي يواصلان دعم المشروع وكافة الشركاء القائمين على إنجازه إيمانا بضرورة التضامن لتجاوز هذه المرحلة بنجاح والمضي قدما نحو تحقيق أهداف المشروع.

كما يؤكد المركز على ضرورة التنسيق والتشاور المتواصل معكم حول الاجراءات الضرورية والمستعجلة المتصلة بالسلامة الصحية وطرق تطويعها حسب خصوصيات كل جهة وكل بلدية.

عن / د. نائلة العكريمي المحلية والحكم الرشيد المديرة العامة للمركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد المديرة العامة المحادة المحادية والحكم الرشيد

CILG VNG International
Immeuble IRIS 3*** étage, Rue du Lac Mandrea, Les Berges du Lac 1053 Tunisle
Tel: 243 860 71 216+ / 245 860 71 216+ / Fax: 242 860 71 216+















إلى السيد: مفتاح حمادي عميد بلدية زليتن

نتمنى أن تكونوا بمعية كافة أعضاء المجلس البلدي والإدارة البلدية - بخير و عافية في هذه الفترة الحساسة التي تمر بيها البلاد والعالم بأسره، إن المركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد المكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي لجميعة البلديات الهولندية بمنطقة شمال افريقيا والشرق الاوسط بهيئته المديرة وكامل فريقه وخبرائه منكب على تدارس الوضع الراهن واستباق ما ستؤول إليه البلاد في ظل خطر تفشي وباء الكورونا. ونحن إذ نعلن تجندنا واستعدادنا لرفع تحديات هذه المرحلة، نؤكد أكثر من أي وقت مضى تمسكنا بالتعاون والتشاور والتنسيق مع شركاننا الأساسيين من بلديات ومجالس بلدية للعمل على ما هو خير للمواطنين والمواطنين.

وفي هذا الإطار يشرف المركز إعلامكم أنه على تمام الاستعداد لمواصلة أنشطة برنامج تطوير الخدمات المحلية وترسيخ الشفافية والمساءلة على المستوى المحلي، مرافقتكم عن طريق المنسقين المحليين والخبراء وفرق العمل، حيث يقوم فريق عملنا بمراجعة خطط العمل المتصلة ببرنامجنا حتى تكون مكيفة من حيث طرق التخطيط والتنفيذ للوضع الراهن وحتى تأخذ بعين الاعتبار تأثيرات الوضعية الحالية على التخطيط البلدى وإسداء الخدمات المحلية والحوكمة وسنعلمكم بنتائج عملنا هذا في الإبان.

يسعدنا إعلامكم أن وكالة التّعاون الدّولي لجمعيّة البلديّات الهولنديّة والاتحاد الأوروبي يواصلان دعم المشروع وكافة الشركاء القائمين على إنجازه إيمانا بضرورة التضامن لتجاوز هذه المرحلة بنجاح والمضي قدما نحو تحقيق أهداف المشروع.

كما يؤكد المركز على ضرورة التنسيق والتشاور المتواصل معكم حول الاجراءات الضرورية والمستعجلة المتصلة بالسلامة الصحية وطرق تطويعها حسب خصوصيات كل جهة وكل بلدية.

> عن / د. نائلة العكريمي المديرة العامة للمركز الدولي للتنمية المحلية والحكم الرشيد المديرة العامة للمركز الدولي التنمية المحلية والحكم الرشيد

> > وليد معتوق

CILG VNG International
Immeuble IRIS 3** étage, Rue du Lac Malaren, Les Berges du Lac 1053 Tunisie
Tel: 243 860 71 216+ / 245 860 71 216+ / Fax : 242 860 71 216+
Email : clig@clig-international.org















2020/04/14

من السيدة: د. نائلة العكريمي مديرة المكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي لجمعية البلديات الهولندية

الى السيدة: عبير البخاري مديرة مكتب التعاون الفني بالمركز الوطني لمكافحة الامراض

الموضوع: إعلام حول تقديم مساعدات طبية للبلديات الليبية الشريكة لبرنامج ايصال

تحية طيبة،

في اطار مذكرة التفاهم الموقعة بين وزارة الحكم المحلي والمكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي لجمعية البلديات الهولندية بمنطقة شمال أفريقيا والشرق الأوسط، والتي تهدف إلى تعزيز الإدارة المحلية وتحسين الخدمات المحلية ودعم الإستقرار في ليبيا.

ونتيجه للأزمة الحالية التي يشهدها العالم في ظل الانتشار السريع لفيروس كورونا المستجد COVID19، تواجه البلديات الليبية جملة من التحديات تشمل إدارة الأزمة والتصدي لانتشار الوباء. والتزاما من المكتب الإقليمي في استمرار دعم جهود البلديات التي تندرج في إطار برنامج تطوير الخدمات المحلية وترسيخ المساءلة على المستوى المحلي (ايصال) الممول من طرف الاتحاد الأوروبي، يشرفنا إعلامكم برغبتنا في تقديم كمية من معدات الوقاية الشخصية الخاصة بالكوادر الطبية بمراكز الكشف المبدئي ومراكز العزل والتي تشرف عليها لجان مكافحة انتشار جائحة كورونا بالبلديات.

وتقبلوا من فائق عبارات التقدير والاحترام

عن/ د. نائلة العكريمي مديرة المكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي

لجمعية البلديات الهولندية

وليد معتوق

CILG VNG International Immeuble IRIS 3^{ths} étage, Rocky Lac Malaren, Les Berges du Lac 1053 Tunisie Tol: 243 860 71 216+ / 245 860 71 216+ / Fax : 242 860 71 216+

Internationa

لْمُركَّرُ الدولِيُّ لِلْتَنْمَهِمُ الْحَلْمِةُ وَالْحَكَمِ الرَّشِيدِ عمارةً لِبريسَ ، الطابق الثالث ، نهج بحيرة مالاران ، 1053 ضفاف البخيرة ، تونس لُهاتَّفَ: 245 17 1860 243 / 28210 / 28310 / الفاكس : 244 00216 243 00216 لِينَّافُ لِبِدِ الْأَكْثِرُ بِلِينَّةِ الْمُعَالِّمِينَا الْمُعَالِّمِينَا الْمُعَالِّمِينَا الْمُعَالِّمِينَا









لاهاي في 2020/04/22

الى معالي السيد: أ. د. ميلاد عبد الله الطاهر وزير الحكم المحلي بحكومة الوفاق الوطني

الموضوع: إعلام حول تقديم مساعدات طبية ومساندة فنية للبلديات الليبية الشريكة لبرنامج إيصال المصاحيب: قائمة البلديات المستفيدة من الدعم

معالى السيد الوزير

كما تعلمون، تواجه البلديات الليبية كبقية البلديات في مختلف بلدان العالم جملة من التحديات تشمل إدارة الأزمة والتصدي لانتشار وباء كورونا المستجد19-COVID. وفي هذا الصدد، والتزاما من المكتب الإقليمي لجمعية البلديات الهولندية باستمرار دعم جهود البلديات الشريكة لبرنامج تطوير الخدمات المحلية وترسيخ المساءلة على المستوى المحلي (إيصال) الذي يموله الإتحاد الأوروبي، يشرفنا إعلامكم باعتزامنا تخصيص مبلغ 75 ألف يورو لاقتناء كمية من معدات الوقاية الشخصية الخاصة بالكوادر الطبية بمراكز الكشف المبدئي ومراكز العزل والتي تشرف عليها لجان مكافحة انتشار جائحة كورونا بالبلديات الشريكة وتجدون ملحقا قائمة البلديات المستفيدة والقيمة المالية للدعم.

كما سيتولى البرنامج مواصلة تقديم الدعم الفني ومرافقة البلديات الشريكة في فترة الازمة عبر وسائل الاتصال الرقمية، من خلال وضع خبراء على ذمتهم للإجابة على استفساراتهم فيما يخص المواضيع المتعلقة بالاتصال والتواصل وتقديم الخدمات العامة خلال فترة الازمة.

وختاما تقبلوا معالى الوزير فائق عبارات التقدير والاحترام

د. نائلة العكريمي العامة للمكتب الاقليمي لوكالة التعاون الدولي لمديرة العامة للمعية البلديات الهولندية











قائمة البلديات المستفيدة من الدعم

7. غدامس	6. الدرج	5. الرقدالين	4. زليطن	3. تراغن	2. وادي البوانيس	 وادي عتبة
14. البريقة	13. وازن	12. غريان	11. المايا	10. شحات	9. مرادا	8. اوباري











ANNEX Nº4











Delivery Minutes

Tripoli on 22/04/2020

I, the undersigned, Mayor of Mrada Municipality, hereby certify that I have received Medical Equipment as per the table attached to this correspondence dated 22 April 2020 from the International Center for Local Development and Good Governance, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Dutch Municipalities Association, according to supply order number BC 06/2020 dated 15 April 2020.

This operation was conducted under the framework of the agreement between the Municipality of Mrada and CILG VNG International, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Association of Netherlands Municipalities, as part of the Improved Service delivery and Accountability on the Local level (ISAL) funded by the European Union.

Item Description	Quantity	
KN95	60	
Face Mask Box of 50Pcs	10	
Gloves box 10 PCS	10	
TEMP MESUR	2	
SAFETY GLASS PRESS	10	
STERILE GOWN	150	
PPE	10	
HEAD CAP 100 PCs	25	
COVER SHOES 100 PCs	25	
IV SYSTEM	180	
SYRINGLE 5 ML	200	
IV CANNULA	180	
SIDEX GALLON 5L	10	

Recipient:

CILG VNG International

Municipality of Mrada
Mr. M. U.S. T. Q. Moh.

Alzahra Alshafia Compan

(Signature and stamp)

(Signature and stamp)

(Signature and



















Tripoli on 23/4/2020

I, the undersigned, Mayor of Brega Municipality, hereby certify that I have received Medical Equipment as per the table attached to this correspondence dated .2.3 April 2020 from the International Center for Local Development and Good Governance, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Dutch Municipalities Association, according to supply order number BC 06/2020 dated 15 April 2020.

This operation was conducted under the framework of the agreement between the Municipality of Brega and CILG VNG International, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Association of Netherlands Municipalities, as part of the Improved Service delivery and Accountability on the Local level (ISAL) funded by the European Union.

Item Description	Quantity
KN95	60
Face Mask Box of 50Pcs	10
Gloves box 10 PCS	10
TEMP MESUR	2
SAFETY GLASS PRESS	10
STERILE GOWN	150
PPE	10
HEAD CAP 100 PCs	25
COVER SHOES 100 PCs	25
IV SYSTEM	180
SYRINGLE 5 ML	200
IV CANNULA	180
SIDEX GALLON 5L	10

Recipient:

CILG VNG International

Municipality of Brega

Alzahra Alshafia Company

(Signature and stamp)

ignature and stamp)

(Signature and stamp)



















Tripoli on 23/04/2020

I, the undersigned, Member of Shahat Municipality, hereby certify that I have received Medical Equipment as per the table attached to this correspondence dated 23 April 2020 from the International Center for Local Development and Good Governance, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Dutch Municipalities Association, according to supply order number BC 06/2020 dated 15 April 2020.

This operation was conducted under the framework of the agreement between the Municipality of Shahat and CILG VNG International, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Association of Netherlands Municipalities, as part of the Improved Service delivery and Accountability on the Local level (ISAL) funded by the European Union.

Item Description	Quantity	
KN95	60	
Face Mask Box of 50Pcs	10	
Gloves box 10 PCS	10	
TEMP MESUR	2	
SAFETY GLASS PRESS	10	
STERILE GOWN	150	
PPE	10	
HEAD CAP 300 PCs	25	
COVER SHOES 100 PCs	25	
IV SYSTEM	180	
SHRINGLE 5 ML	200	
N CANNULA	180	
SIDEX GALLON SL	10	

Recipient

























Tripoli on 27/4/2020

I, the undersigned, Mayor of Wadi albawanees Municipality, hereby certify that I have received Medical Equipment as per the table attached to this correspondence dated .2.4 April 2020 from the International Center for Local Development and Good Governance, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Dutch Municipalities Association, according to supply order number BC 06/2020 dated 15 April 2020.

This operation was conducted under the framework of the agreement between the Municipality of Wadi albawanees and CILG VNG International, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Association of Netherlands Municipalities, as part of the Improved Service delivery and Accountability on the Local level (ISAL) funded by the European Union.

Item Description	Quantity
KN95	60
Face Mask Box of 50Pcs	10
Gloves box 10 PCS	10
TEMP MESUR	2
SAFETY GLASS PRESS	10
STERILE GOWN	150
PPE	10
HEAD CAP 100 PCs	25
COVER SHOES 100 PCs	25
IV SYSTEM	180
SYRINGLE 5 ML	200
IV CANNULA	180
SIDEX GALLON 5L	10

Recipient:

CILG VNG International

Mr Alud Ralled

(Signature and stamp)

Municipality of Wadi albawanees

Mr. Enhand Zidan

(Signature and stamp)

Alzahra Alshafia Company

(Signature and stamp)















DEMOCRACY REPORTING INTERNATIONAL



Delivery Minutes

Tripoli on 27/4/2020

I, the undersigned, Mayor of Dirj Municipality, hereby certify that I have received Medical Equipment as per the table attached to this correspondence dated 2.1. April 2020 from the International Center for Local Development and Good Governance, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Dutch Municipalities Association, according to supply order number BC 06/2020 dated 15 April 2020.

This operation was conducted under the framework of the agreement between the Municipality of Dirj and CILG VNG International, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Association of Netherlands Municipalities, as part of the Improved Service delivery and Accountability on the Local level (ISAL) funded by the European Union.

Item Description	Quantity	
KN95	60	
Face Mask Box of 50Pcs	10	
Gloves box 10 PCS	10	
TEMP MESUR	2	
SAFETY GLASS PRESS	10	
STERILE GOWN	150	
PPE	10	
HEAD CAP 100 PCs	25	
COVER SHOES 100 PCs	25	
IV SYSTEM	180	
SYRINGLE 5 ML	200	
IV CANNULA	180	
SIDEX GALLON SL	10	

Recipient:

CILG VNG International

Internal

Municipality of Diri

(Signature and stamp)



(Signature and s

















DEMOCRACY REPORTING INTERNATIONAL



Delivery Minutes

Tripoli on 2.7./04/2020

I, the undersigned, Mayor of Wazzin Municipality, hereby certify that I have received Medical Equipment as per the table attached to this correspondence dated 2.7.April 2020 from the International Center for Local Development and Good Governance, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Dutch Municipalities Association, according to supply order number BC 06/2020 dated 15 April 2020.

This operation was conducted under the framework of the agreement between the Municipality of Local Governance and CILG VNG International, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Association of Netherlands Municipalities, as part of the Improved Service delivery and Accountability on the Local level (ISAL) funded by the European Union.

Item Description	Quantity	
KN95	60	
Face Mask Box of 50Pcs	10	
Gloves box 10 PCS	10	
TEMP MESUR	2	
SAFETY GLASS PRESS	10	
STERILE GOWN	150	
PPE	10	
HEAD CAP 100 PCs	25	
COVER SHOES 100 PCs	25	
IV SYSTEM	180	
SYRINGLE 5 ML	200	
IV CANNULA	180	
SIDEX GALLON 5L	10	

Recipient:

CILG VNG International

Mr. Hohamed Hamid

(Signature and stamp)

Municipality of ... Wazzin...

funicipality of ... vvazzin...

(Signature and stamp)

Alzahra Afshafia Company

(Signature and stamp)



















Tripoli on 28 4/2020

I, the undersigned, Mayor of Ghdames Municipality, hereby certify that I have received Medical Equipment as per the table attached to this correspondence dated .7.8 April 2020 from the International Center for Local Development and Good Governance, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Dutch Municipalities Association, according to supply order number BC 06/2020 dated 15 April 2020.

This operation was conducted under the framework of the agreement between the Municipality of Ghdames and CILG VNG International, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Association of Netherlands Municipalities, as part of the Improved Service delivery and Accountability on the Local level (ISAL) funded by the European Union.

Item Description	Quantity
KN95	60
Face Mask Box of SQPcs	10
Gloves box 10 PCS	10
TEMP MESUR	2
SAFETY GLASS PRESS	10
STERILE GOWN	150
PPE	10
HEAD CAP 100 PCs	25
COVER SHOES 100 PCs	25
IV SYSTEM	180
SYRINGLE 5 ML	200
IV CANNUŁA	180
SIDEX GALLON SI.	10

Recipient























Tripoli on 29/4/2026

I, the undersigned, Mayor of Wadi-Etba Municipality, hereby certify that I have received Medical Equipment as per the table attached to this correspondence dated .2. April 2020 from the International Center for Local Development and Good Governance, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Dutch Municipalities Association, according to supply order number BC 06/2020 dated 15 April 2020.

This operation was conducted under the framework of the agreement between the Municipality of Wadi-Etba and CILG VNG International, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Association of Netherlands Municipalities, as part of the Improved Service delivery and Accountability on the Local level (ISAL) funded by the European Union.

Item Description	Quantity
KN95	60
Face Mask Box of 50Pcs	10
Gloves box 10 PCS	10
TEMP MESUR	2
SAFETY GLASS PRESS	10
STERILE GOWN	150 .
PPE	10
HEAD CAP 100 PCs	25
COVER SHOES 100 PCs	25
IV SYSTEM	180
SYRINGLE 5 ML	200
IV CANNULA	180
SIDEX GALLON 5L	10

Recipient:

CILG VNG International

Municipality of Wadi-Etba m meladal wafi

Mr. Alithali

Mr. Ahmel Rath (Signature and stamp)

(Signature and stamp)



























Tripoli on 3 % 4 / 2020

I, the undersigned, Mayor of Taraghin Municipality, hereby certify that I have received Medical Equipment as per the table attached to this correspondence dated 3.e. April 2020 from the International Center for Local Development and Good Governance, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Dutch Municipalities Association, according to supply order number BC 06/2020 dated 15 April 2020.

This operation was conducted under the framework of the agreement between the Municipality of Taraghin and CILG VNG International, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Association of Netherlands Municipalities, as part of the Improved Service delivery and Accountability on the Local level (ISAL) funded by the European Union.

Item Description	Quantity
KN95	60
Face Mask Box of 50Pcs	10
Gloves box 10 PCS	10
TEMP MESUR	2
SAFETY GLASS PRESS	10
STERILE GOWN	150
PPE	10
HEAD CAP 100 PCs	25
COVER SHOES 100 PCs	25
IV SYSTEM	180
SYRINGLE 5 ML	200
IV CANNULA	180
SIDEX GALLON 5L	10

Recipient:

CILG VNG International

Mr. COD Willes Mr. COD Mr. Mr. COD Mr. Mr. COD Mr. Mr. COD Mr. (Signature and stamp)

Municipality of Taraphin

Alzahra Alshafia Company Mr. Ali Khalifa





















Tripoli on 15/2020

I, the undersigned, Mayor of Regdalin Municipality, hereby certify that I have received Medical Equipment as per the table attached to this correspondence dated 2 May 2020 from the International Center for Local Development and Good Governance, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Dutch Municipalities Association, according to supply order number BC 06/2020 dated 15 April 2020.

This operation was conducted under the framework of the agreement between the Municipality of Regdalin and CILG VNG International, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Association of Netherlands Municipalities, as part of the Improved Service delivery and Accountability on the Local level (ISAL) funded by the European Union.

Item Description	Quantity
KN95	60
Face Mask Box of 50Pcs	10
Gloves box 10 PCS	10
TEMP MESUR	2
SAFETY GLASS PRESS	10
STERILE GOWN	150
PPE	10
HEAD CAP 100 PCs	25
COVER SHOES 100 PCs	25
V SYSTEM	180
YRINGLE 5 ML	200
V CANNULA	180
IDEX GALLON SL	10

Recipient:

Intern

CILG VNG International

Municipality of Regdalin

4

Mr. A K

(Signatury and



















Tripoli on 3151 2020

I, the undersigned, Mayor of Obari Municipality, hereby certify that I have received Medical Equipment as per the table attached to this correspondence dated _____3 May 2020 from the International Center for Local Development and Good Governance, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Dutch Municipalities Association, according to supply order number BC 06/2020 dated 15 April 2020.

This operation was conducted under the framework of the agreement between the Municipality of Obari and CILG VNG International, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Association of Netherlands Municipalities, as part of the Improved Service delivery and Accountability on the Local level (ISAL) funded by the European Union.

Item Description	Quantity
KN95	60
Face Mask Box of 50Pcs	10
Gloves box 10 PCS	10
TEMP MESUR	2
SAFETY GLASS PRESS	10
STERILE GOWN	150
PPE	10
HEAD CAP 100 PCs	25
COVER SHOES 100 PCs	25
IV SYSTEM	180
SYRINGLE 5 ML	200
	180
IV CANNULA SIDEX GALLON 5L	10

Recipient:

CILG VNG International

Mr Ahmed Rashed

(Signature and stamp)

Municipality of Obari

M. Ation selhab

(Signifilie and stamp

ملدية اوباري

Alzahra Alshafia Company

Mr All Manya























Tripoli on 5.../05/2020

I, the undersigned, Mayor of Gharyan Municipality, hereby certify that I have received Medical Equipment as per the table attached to this correspondence dated April 2020 from the International Center for Local Development and Good Governance, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Dutch Municipalities Association, according to supply order number BC 06/2020 dated 15 April 2020.

This operation was conducted under the framework of the agreement between the Municipality of Local Governance and CILG VNG International, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Association of Netherlands Municipalities, as part of the Improved Service delivery and Accountability on the Local level (ISAL) funded by the European Union.

Item Description	Quantity
KN95	90
Face Mask Box of 50Pcs	15
Gloves box 10 PCS	15
TEMP MESUR	3
SAFETY GLASS PRESS	15
STERILE GOWN	225
PPE	15
HEAD CAP 100 PCs	37
COVER SHOES 100 PCs	37
IV SYSTEM	289
SYRINGLE 5 ML	300
V CANNULA	270
SIDEX GALLON 5L	15

Recipient:

CILG VNG International

Lamid

Municipality of

(Signature

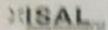
(Signature















HISTORY WAT Y MARKETT FIRMS WITT COLLECTIONS



Delivery Minutes

trasell on 6 101/2020

I, the undersigned, Mayor of Al Maya Municipality, hereby certify that I have received Medical Equipment as per the table attached to this correspondence dated 6. April 2020 from the International Center for Local Development and Good Governance, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Dutch Municipalities Association. according to supply order number BC 06/2020 dated 15 April 2020.

This operation was conducted under the framework of the agreement between the Municipality of Local Governance and CILG VNG International, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Association of Netherlands Municipalities, as part of the improved Service delivery and Accountability on the Local level (ISAL) funded by the European Union.

Item Description	Quantity
KNOS	60
Face Mask Box of 50Pcs	10
Gloves box 10 PCS	10
TEMP MESUR	2
SAFETY GLASS PRESS	10
STERILE GOWN	150
PPE	10
HEAD CAP 100 PCs	25
COVER SHOES 100 PCs	25
IV SYSTEM	180
SYRINGLE 5 ML	200
IV CANNULA	180
SIDEX GALLON 5L	10

Recipient

cnational

(enoitenta)

Municipality of 4 161 Mr. Colosilies, 21

(Signature and stamp)

Alzahra Alshafia Company























Tripoli on 1 , /05/2020

I, the undersigned, Mayor of Zlith Municipality, hereby certify that I have received Medical Equipment as per the table attached to this correspondence dated J.D.Appl 2020 from the International Center for Local Development and Good Governance, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Dutch Municipalities Association, according to supply order number BC 06/2020 dated 15 April 2020.

This operation was conducted under the framework of the agreement between the Municipality of Local Governance and CILG VNG International, North Africa and Middle East Office of the International Cooperation Agency of the Association of Netherlands Municipalities, as part of the Improved Service delivery and Accountability on the Local level (ISAL) funded by the European Union.

Item Description	Quantity
KN95	90
Face Mask Box of 50Pcs	15
Gloves box 10 PCS	15
TEMP MESUR	3
SAFETY GLASS PRESS	15
STERILE GOWN	225
PPE	15
HEAD CAP 100 PCs	37
COVER SHOES 100 PCs	37
IV SYSTEM	289
SYRINGLE 5 ML	300
IV CANNULA	270
SIDEX GALLON 5L	15

Recipient

CILG VNG International

Hohamed Hannel

Mr Muster Ali

Municipality of Zeliter

(Signature and stage

Alzahra Alshafia Compa











ANNEX N°5

Pre-shipment inspection list

Prior to distribution and delivery, all items were inspected by the Tripoli team individual auditing of each shipment.





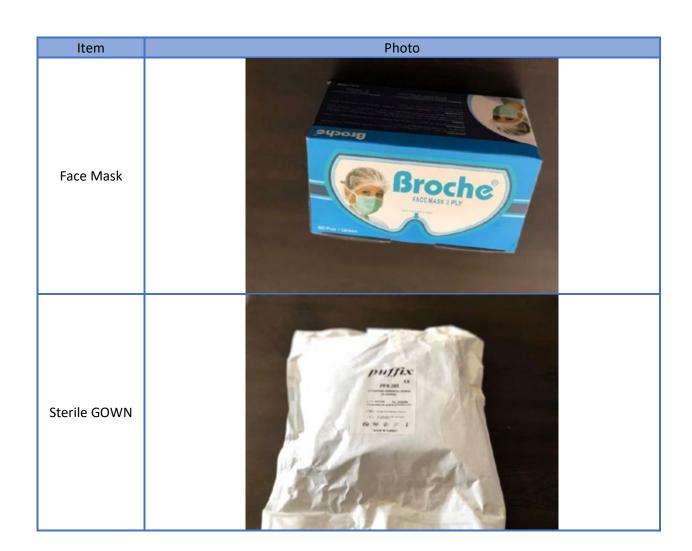






















Safety Glass Press (Goggles)	SAFETY GOGGLES
Gloves	LATEX EXAMINATION GLOVES POWER STATES FINANCIA DE LATE FINANCIA
PPE (Coveralls)	CP FINE TO THE PARTY OF THE PAR





















I.V SYSTEM (I.V infusion)	
SYRINGES	Sterile Hypodermic Syringe
I.V CANNULA	DISPOSABLE INTRAVENOUS CANNULA









